

25,4 cm/10" Tablet-PC

MEDION[®] LIFETAB[®] P9514 (MD 99000)



LIFETAB®

Handleiding Mode d'emploi Bedienungsanleitung

Sommaire

Sécurité de fonctionnement	1
Sécurité de fonctionnement	
Environnement prévu	
Raccordement	5
Adaptateur secteur	5
Câbles	5
Informations relatives à la conformité R&TTE	6
Vue d'ensemble de l'appareil & première mise en service	7
Contenu de l'emballage	9
Vue d'ensemble de l'appareil	
Vue de devant	
Vue arrière	11
Vue de dessus	11
Vue de dessous	11
Côté gauche	12
Première mise en service	13
Premières étapes	13
Configurer votre compte Google	14
Description de l'écran d'accueil	15
Composants principaux	17
Bouton marche/arrêt	
Allumer la tablette PC	
Éteindre la tablette PC	
Mettre la tablette PC en mode d'économie d'énergie	
Rallumer l'appareil depuis le mode d'économie d'énergie	20
Configurer le verrouillage d'écran	20
Arrêt automatique de la tablette PC	21
Adaptateur secteur	21
Fonctionnement sur batterie	22
Chargement de la batterie	22
Multi-connecteur	23
Utilisation de la tablette PC	23
Adapter l'écran d'accueil	24
Effectuer/vérifier les réglages	25
Android Market	
Utiliser des applications ne provenant pas du market	26
Carte SIM	27
Insertion d'une carte SIM	27
Établir une connexion Internet	28
Paramètres principaux	28

Mode Avion	29
Activer/désactiver Wi-Fi	30
Connexion avec un réseau Wi-Fi	30
Slot de carte microSD	
Insérer la carte microSD	
Accéder à la carte microSD	32
Retirer la carte microSD	32
Dépannage rapide	
Service après-vente	
Support étendu	
Entretien	
Réparation	
Recyclage et élimination	
Appendice	
Déclaration de conformité	
Norme européenne EN ISO 13406-2 Classe II	
Index	

Copyright[©] 2011

Tous droits réservés. Le présent mode d'emploi est protégé par le copyright. Le copyright est la propriété de la société **Medion**.

Marques déposées :

Google, Android et d'autres marques Google sont des marques déposées de la société Google Inc.

Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole double-D sont des marques déposées de Dolby Laboratories.

Les autres marques déposées sont la propriété de leurs titulaires respectifs.

Sous réserve de modifications techniques et visuelles ainsi que d'erreurs d'impression.

Nederlands

Deutsch

Chapitre 1

Sécurité de fonctionnement

Sujet	Page	
Sécurité de fonctionnement	3	
Environnement prévu	4	
Raccordement	5	
Adaptateur secteur	5	
Câbles	5	
Informations relatives à la conformité R&TTE	6	

Français

Sécurité de fonctionnement

Afin de garantir un fonctionnement sécurisé de votre tablette PC, veuillez suivre les instructions suivantes :

- Ne laissez pas les enfants jouer sans surveillance avec des appareils électriques. Les enfants ne sont pas toujours conscients des éventuels dangers.
- Conservez les emballages tels que les plastiques hors de la portée des enfants : risque d'asphyxie !
- N'ouvrez jamais le boîtier de la tablette PC ou de l'adaptateur secteur ! Cela pourrait provoquer un court-circuit électrique ou même un feu, ce qui endommagerait votre tablette PC.
- N'introduisez pas d'objets à l'intérieur de la tablette PC à travers les fentes et ouvertures. Ceux-ci pourraient provoquer un court-circuit électrique ou même un feu, ce qui endommagerait votre tablette PC.
- N'exposez pas la tablette PC à des conditions ambiantes extrêmes : vous risqueriez de l'endommager.
- N'utilisez pas la tablette PC avec l'adaptateur secteur raccordé en cas d'orage pour éviter tout dommage de l'appareil par la foudre.
- Ne posez sur la tablette PC aucun objet qui pourrait exercer une pression sur l'écran LCD.
- Un écran LCD cassé présente des risques de blessures. Portez impérativement des gants pour ramasser les débris. Lavez-vous ensuite les mains au savon.
- Pour éviter tout dommage, ne touchez pas l'écran avec des objets contondants.

Éteignez immédiatement la tablette PC ou ne l'allumez pas du tout et contactez le service après-vente si

- ... l'adaptateur secteur et les fiches qui y sont raccordées ont brûlé ou sont endommagés. Remplacez un adaptateur secteur endommagé par un adaptateur d'origine. Un adaptateur secteur défectueux ne peut en aucun cas être réparé.
- ... le boîtier de la tablette PC est endommagé ou si des liquides se sont infiltrés à l'intérieur. La sécurité de fonctionnement n'étant alors plus garantie, faites tout d'abord contrôler la tablette PC par le service après-vente. Risque d'électrocution !

Environnement prévu

- La tablette PC peut fonctionner à une température ambiante de 5° C à 30° C et avec une humidité relative de l'air de 20 % 80% (sans condensation).
- Lorsque la tablette PC est éteinte, elle peut être stockée à une température de 0° C à 60° C.
- Débranchez l'adaptateur secteur en cas d'orage et vérifiez qu'aucun câble antenne ne soit raccordé. Pour une sécurité supplémentaire, nous conseillons l'utilisation d'une protection contre les surtensions de manière à éviter que votre tablette PC ne soit endommagée par des pics de tension ou la foudre à travers le réseau électrique.
- Attendez que votre tablette PC soit à température ambiante avant de l'utiliser ou de brancher l'adaptateur secteur. En cas de fortes variations de température ou d'humidité, il est possible que, par condensation, de l'humidité se forme à l'intérieur de la tablette PC, pouvant provoquer un court-circuit électrique.
- Conservez l'emballage d'origine au cas où vous devriez expédier l'appareil.

Raccordement

Pour un branchement correct de votre tablette PC, veuillez respecter les instructions suivantes :

Adaptateur secteur

- Ne jamais ouvrir le boîtier de l'adaptateur secteur. Risque d'électrocution si le boîtier est ouvert ! Le boîtier ne contient aucune pièce à entretenir.
- La prise doit se trouver à proximité de la tablette PC et être facilement accessible.
- Pour couper l'alimentation en courant de la tablette PC (par l'adaptateur secteur), débranchez la fiche secteur de la prise de courant.
- Branchez l'adaptateur secteur de votre tablette PC uniquement sur des prises de courant mises à la terre de 100-240 VAC~, 50-60 Hz. Si vous n'êtes pas sûr du voltage de votre installation dans cette pièce, renseignez-vous auprès de votre centre EDF.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni.
- Si vous voulez couper l'adaptateur secteur du réseau électrique, débranchez tout d'abord la fiche de la prise de courant puis la fiche de la tablette PC. L'ordre inverse pourrait endommager l'adaptateur secteur ou la tablette PC. Pour débrancher l'appareil, tirez toujours au niveau de la fiche, jamais sur le cordon.

Câbles

- Disposez les câbles de manière à ce que personne ne puisse marcher ou trébucher dessus.
- Ne posez aucun objet sur les câbles, ils pourraient être endommagés.

Informations relatives à la conformité R&TTE

La tablette PC est livrée avec les équipements radio suivants :

- Wi-Fi
- Bluetooth
- 3G

Étant donné la puissance de la solution Wi-Fi intégrée (>100 mW), l'utilisation en France n'est autorisée qu'à l'intérieur des bâtiments.

Dans tous les autres pays de l'UE, il n'y a actuellement pas de restrictions. Pour l'utilisation dans d'autres pays, informez-vous sur place au sujet des dispositions légales en vigueur. Par la présente, MEDION AG déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Vous pouvez obtenir les déclarations de conformité complètes à l'adresse www.medion.com/conformity.

C € 0682 ①

Chapitre 2

Vue d'ensemble de l'appareil & première mise en service

Page

Contenu de l'emballage	9
Vue d'ensemble de l'appareil	10
Vue de devant	10
Vue arrière	11
Vue de dessus	11
Vue de dessous	11
Côté gauche	12
Première mise en service	13

Français

Contenu de l'emballage

Veuillez vérifier si la livraison est complète et nous avertir **dans un délai de quinze jours à compter de la date d'achat** si ce n'est pas le cas. Avec le produit que vous venez d'acheter, vous recevez :

- Tablette PC
- Adaptateur secteur avec câble de raccordement (modèle : Delta ADP-18TBAC)
- Câble adaptateur HDMI
- Écouteurs
- Documentation

Vue d'ensemble de l'appareil



- 1 Webcam avec microphone
- 2 Écran tactile
- 3 Capteur de lumière ambiante

Vue arrière



4 - Webcam

Vue de dessus



5 - Boutons de réglage du volume

Vue de dessous



- 6 Haut-parleurs
- 7 Trou de reset
- 8 Multi-connecteur (adaptateur secteur/HDMI).....(⇒ p. 23)

Côté gauche



Attention !

L'utilisation d'un casque/d'écouteurs à un volume élevé peut engendrer une surpression acoustique et entraîner des lésions permanentes du système auditif. Réglez le volume sur la valeur minimum avant de lancer la lecture. Démarrez la lecture et augmentez le son jusqu'à atteindre un niveau agréable pour vous. Toute modification des réglages de base de l'égaliseur ainsi que toute modification des pilotes, des logiciels, de l'égaliseur, du système d'exploitation, etc., peuvent entraîner une augmentation du volume et donc aussi provoquer des lésions du système auditif.

Afin de garantir votre sécurité personnelle, veillez à ne pas porter ou conserver le casque fourni à proximité immédiate (moins de 10 cm) de votre stimulateur cardiaque.



À pleine puissance, l'écoute prolongée avec un casque/des écouteurs peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

13 - Prise micro USB

Première mise en service

Avant de mettre votre tablette PC en service, prenez tout d'abord le temps de lire la section importante consacrée à la sécurité de fonctionnement.

Premières étapes

- Branchez l'adaptateur secteur fourni sur le multi-connecteur de la tablette PC (8). Branchez l'adaptateur secteur sur une prise de courant libre.
- Allumez la tablette PC avec le bouton marche/arrêt (9). Maintenez pour cela le bouton marche/arrêt enfoncé jusqu'à ce que vous sentiez une vibration. La tablette PC démarre et passe par différentes phases.
- Si une carte SIM est insérée, saisissez le code PIN de la carte SIM et confirmez avec OK.

Remarque

Vous trouverez le code SIM dans la documentation de votre opérateur de téléphonie mobile.

• Lorsque l'écran de bienvenue apparaît, sélectionnez votre langue et appuyez sur **Start**.

Remarque

La configuration initiale peut prendre un certain temps.

• Suivez les instructions à l'écran.

Configurer votre compte Google

Votre tablette PC vous permet d'utiliser toute une série de services de Google[™]. Vous avez besoin pour cela d'un compte Google[™], avec lequel vous avez ensuite accès à de nombreux services tels que Google Mail[™].

Lorsque vous allumez votre tablette PC pour la première fois, veuillez procéder aux réglages suivants :

 Vous pouvez maintenant configurer un compte Google[™] (appuyez sur Compte). Si vous possédez déjà un compte Google[™], veuillez saisir vos données de login et appuyer sur Se connecter.

Remarque

Pour configurer un compte Google[™] ou pouvoir vous logger sur Google[™], vous avez besoin d'une connexion Internet, qui est établie via votre carte SIM ou via une connexion Wi-Fi. Attention : cela engendre des coûts si vous ne possédez pas d'accès Internet illimité.

Description de l'écran d'accueil



(Photo non contractuelle)

lcône	Description
	Afficher toutes les Apps (applications) de la tablette PC
+	Ajouter widgets et raccourcis
$\langle $	Revenir à l'écran d'accueil
$\langle \Box \rangle$	Revenir à l'écran précédent
	Afficher les Apps utilisées récemment
12:09	Heure
$\overline{\Psi}$	État de la connexion Internet
8	Indicateur de charge de la batterie
	Touche de menu : Pour ouvrir le sous-menu d'une application, appuyez sur la touche de menu.

Français

Chapitre 3

Composants principaux

Sujet	Page
Bouton marche/arrêt	
Utilisation de la tablette PC	23
Effectuer/vérifier les réglages	25
Carte SIM	27
Établir une connexion Internet	
Slot de carte microSD	

Deutsch

Français

Bouton marche/arrêt

Allumer la tablette PC

1. Appuyez 2 à 3 secondes sur le bouton marche/arrêt dans le coin supérieur gauche jusqu'à ce que vous sentiez une vibration. La tablette PC s'allume.

Éteindre la tablette PC

- 1. Appuyez sur le bouton marche/arrêt dans le coin supérieur gauche jusqu'à ce que le message suivant s'affiche : **Voulez-vous arrêter l'appareil** ?
- 2. Appuyez sur OK pour éteindre votre tablette PC.

Mettre la tablette PC en mode d'économie d'énergie

En mode d'économie d'énergie, l'écran étant éteint, la tablette PC consomme moins de courant. Si aucune activité n'a lieu sur la tablette PC pendant un délai défini, le rétro-éclairage s'éteint automatiquement et la tablette est verrouillée.

Si votre tablette PC est allumée et que vous n'en avez pas besoin dans l'immédiat, vous pouvez appuyer brièvement sur le bouton marche/arrêt pour réduire l'éclairage de l'écran. L'appareil passe alors en mode d'économie d'énergie et est verrouillé.

Vous pouvez régler le délai au bout duquel le rétro-éclairage s'éteint avec **Paramètres** > Écran > Délai.

Rallumer l'appareil depuis le mode d'économie d'énergie

Si l'écran est éteint, appuyez brièvement sur le bouton marche/arrêt pour le réactiver.





Configurer le verrouillage d'écran

Avec **Paramètres** ⇒ **Localisation et sécurité** ⇒ **Configurer écran verr.**, vous pouvez régler l'ordre pour le verrouillage d'écran.

Nederlands

Deutsch

Arrêt automatique de la tablette PC

Avec les réglages par défaut, la tablette PC s'éteint automatiquement après 4 heures en mode d'économie d'énergie.

Ce délai peut être modifié avec **Paramètres** ⇒ **Applications** ⇒ **Arrêter le système.**

Adaptateur secteur

Votre tablette PC est livrée avec un adaptateur secteur universel. La plage suivante est prise en charge : **100 - 240 V~ / 50 - 60 Hz courant alternatif**. Veuillez respecter les instructions données à la page 5 pour un fonctionnement sécurisé de l'adaptateur secteur.

L'adaptateur secteur est relié à une prise de courant. L'alimentation en courant de l'adaptateur secteur est raccordée au dessous de la tablette PC (voir aussi Multiconnecteur page 23).

L'adaptateur secteur alimente la tablette PC en courant et recharge la batterie. La batterie est aussi rechargée si vous travaillez avec la tablette PC et que l'adaptateur secteur est raccordé. Même si la tablette PC n'est pas raccordée, l'adaptateur secteur est toujours alimenté en courant. Débranchez donc l'adaptateur secteur du réseau électrique s'il n'est pas raccordé à la tablette PC.

Attention !

Utilisez uniquement l'adaptateur secteur livré avec la tablette PC.

Fonctionnement sur batterie

Remarque

Chargez et déchargez complètement la nouvelle batterie deux à trois fois de suite afin qu'elle atteigne sa pleine capacité !

Les batteries emmagasinent de l'énergie électrique dans leurs cellules et la redistribuent lorsqu'on en a besoin. Manipulez la batterie avec précaution afin de garantir sa durée de vie et ses performances.

La batterie doit toujours être totalement déchargée avant un processus de chargement, puis chargée complètement afin d'optimiser sa durée de vie et ses performances.

Chargement de la batterie

La batterie est chargée avec l'adaptateur secteur. Si l'adaptateur secteur est raccordé, la batterie se recharge automatiquement, que la tablette PC soit allumée ou non. Si la tablette PC est allumée, le processus de chargement dure nettement plus longtemps.

Remarque

Le processus de chargement est interrompu si la température ou la tension de la batterie est trop élevée.

Multi-connecteur

Le multi-connecteur (8) situé sur le dessous de la tablette PC vous permet

- de recharger la batterie avec l'adaptateur secteur livré ou
- de raccorder votre tablette PC à un téléviseur à l'aide d'un câble adaptateur HDMI.

Remarque

Lorsque vous visionnez sur un téléviseur des vidéos stockées sur la tablette PC, vous ne pouvez régler le volume que sur le téléviseur.

Utilisation de la tablette PC

Vous commandez votre tablette PC du bout de vos doigts. N'utilisez pas d'objets pointus ou à arêtes coupantes.

- Appuyez sur l'écran pour sélectionner ou ouvrir des Apps.
- Laissez votre doigt posé sur un champ de saisie pour afficher toutes les options disponibles.
- Faites glisser votre doigt sur l'écran pour vous déplacer vers le haut, le bas, la droite ou la gauche.
- Si vous appuyez un peu plus longtemps sur une application, vous pouvez la tirer sur l'écran pour la positionner à un autre endroit.
- Écartez deux doigts simultanément sur l'écran ou appuyez deux fois sur l'écran pour agrandir/réduire la taille d'un site Web.

Remarque

Vous pouvez regarder l'écran à la verticale ou à l'horizontale. Il vous suffit alors de tenir l'écran dans la position souhaitée.

Adapter l'écran d'accueil

Votre tablette PC possède plusieurs surfaces de travail.



Vous pouvez déplacer l'écran de vos doigts, adapter l'écran ou déplacer les icônes entre les surfaces de travail.

Nederlands

Deutsch

Effectuer/vérifier les réglages

Pour modifier les réglages de votre tablette PC, appuyez sur Paramètres.

lcône	Nom du menu	Description
₩	Sans fil et réseaux	Sert à la configuration et à la gestion des connexions sans fil, p. ex. Wi-Fi, Bluetooth [®] , réseaux mobiles, pour accepter les connexions de données et les réseaux privés virtuels (VPN) Vous pouvez aussi sélectionner ici le mode Avion
••••	Son	Sélection des réglages sonores tels que sonneries et messages
	Dolby Mobile	Active / désactive Dolby Mobile et ajuste les réglages de l'égaliseur pour musique et vidéos
0	Écran	Sélection des réglages d'écran, p. ex. luminosité
	Localisation et sécurité	Vous créez ici votre modèle de déblocage, réglez le verrouillage SIM ou gérez les informations de login sur votre tablette PC Avec Ma position , vous pouvez régler les sources qui doivent être utilisées pour votre localisation
	Applications	Gérer les applications et installer de nouvelles applications
\mathcal{C}	Comptes et synchro	Gestion de vos comptes et réglages pour la synchronisation
₩	Confidentialité	Réglages pour la sécurité des données, p. ex. sauvegarde, restauration et données personnelles
ariah -	Stockage	Vérification de l'espace libre sur la carte microSD insérée et dans la mémoire interne de l'appareil
A.	Langue et saisie	Réglage de la langue du système d'exploitation, de la région et des options de saisie de texte

lcône	Nom du menu	Description
⇒	Accessibilité	Après l'installation d'applications d'accessibilité, différentes options peuvent être réglées ici
\bigcirc	Date et heure	Réglage de date, heure, fuseau horaire, format de date et d'heure
(i)	À propos de la tablette	Affichage de l'état de votre réseau mobile, de la batterie, remarques juridiques et mises à jour de l'appareil

Android Market

Votre tablette PC est basée sur la plateforme Android et vous pouvez étendre ses

fonctionnalités en installant d'autres applications. L'Android Market 📖 voi	us offre une
possibilité simple d'installer des jeux et d'autres applications.	

Remarque

Pour pouvoir accéder à l'Android Market, vous avez besoin à la fois d'une connexion Internet et d'un compte Google (voir aussi page 14).

Utiliser des applications ne provenant pas du market

Pour installer des applications qui ne sont pas disponibles via le market, appuyez sur **Applications** ⇔ **Sources inconnues** et cochez la case. Par défaut, cette case n'est pas cochée.

Carte SIM

En achetant une carte SIM, vous choisissez un opérateur de réseau, un réseau téléphonique et un tarif. Avant d'acheter une carte SIM, vous devriez donc vérifier quel tarif de quel opérateur convient le mieux à l'usage mobile que vous faites de votre tablette PC.

- Conservez toutes les cartes SIM hors de la portée des enfants.
- Manipulez votre carte SIM avec précaution car la carte et ses contacts peuvent être facilement endommagés par griffure ou torsion.

Insertion d'une carte SIM

Attention !

Lorsque vous insérez la carte SIM, la tablette PC doit toujours être éteinte : vous risqueriez sinon d'endommager l'appareil ou la carte SIM.

1. Insérez la carte SIM dans le slot correspondant. Les contacts doivent être dirigés vers le bas.



2. Suivez les instructions à l'écran et saisissez votre code PIN.

Établir une connexion Internet

Paramètres principaux



Avec les réglages de connexion par défaut, vous pouvez établir une connexion Internet via votre réseau mobile (GPRS / 3G / EDGE) ou un port Wi-Fi.

Pour pouvoir établir une connexion Internet via GPRS / 3G / EDGE, le service correspondant doit être activé dans votre contrat. Veuillez contacter votre opérateur si les réglages pour GPRS / 3G / EDGE ne sont pas préconfigurés.

Ajouter une nouvelle connexion GPRS / 3G / EDGE

Avant de commencer, demandez tout d'abord à votre opérateur réseau les informations suivantes :

- Nom du point d'accès (APN)
- Si nécessaire, votre identifiant et votre mot de passe
- Si le réseau utilise un serveur proxy, vous avez aussi besoin d'une adresse IP de serveur et d'un numéro de port
- 1. Appuyez sur Paramètres.
- 2. Appuyez sur Sans fil et réseaux ⇔ Réseaux mobiles ⇔ Noms des points d'accès.
- 3. Sélectionnez un serveur APN de votre opérateur réseau.
- 4. Si votre opérateur n'a pas configuré d'APN, appuyez sur l'icône dans le coin supérieur droit puis sur **Nouveau APN**.
- 5. Saisissez les valeurs nécessaires pour le nouvel APN.
- 6. Appuyez sur pour sauvegarder votre nouvel APN.
- 7. Sélectionnez l'APN souhaité en appuyant dessus.

Attention !

Vous pouvez restaurer les entrées APN par défaut qui étaient à l'origine enregistrées sur votre carte SIM en appuyant sur l'icône dans le coin supérieur droit et en sélectionnant l'option « **Restaurer valeurs d'usine** ».

Les services MMS ne sont pas pris en charge.

Mode Avion

1. Appuyez sur le coin inférieur droit de la barre des tâches puis sur



2. Appuyez sur Mode Avion puis sur ON ou OFF.

Activer/désactiver Wi-Fi

Attention !

Désactivez toujours l'option pour les réseaux sans fil lorsque vous vous trouvez dans des environnements où cette option peut provoquer des interférences sur des fonctions critiques ou des appareils sensibles, p. ex. dans des avions, hôpitaux et autres établissements médicaux, etc.

- 3. Appuyez sur **Applications** ⇒ **Paramètres**.
- 4. Appuyez sur Sans fil et réseaux.
- 5. Appuyez sur Wi-Fi pour activer ou désactiver cette fonction.

Connexion avec un réseau Wi-Fi

- 1. Appuyez sur **Applications** ⇒ **Paramètres**.
- Appuyez sur Sans fil et réseaux
 ⇒ Paramètres Wi-Fi.
 Sous Paramètres Wi-Fi sont affichés l'information sur les réseaux Wi-Fi que votre
 tablette PC peut trouver et leurs réglages de sécurité (réseaux accessibles ou
 sécurisés).
- 3. Appuyez sur le réseau sur lequel vous souhaitez vous connecter.

Remarque

Si vous souhaitez vous connecter sur un réseau sécurisé, vous devez saisir un mot de passe pour pouvoir y accéder.

Slot de carte microSD

La forme et la capacité d'une carte mémoire peuvent varier d'un fabricant à l'autre. Votre tablette PC prend en charge le format microSD.

Insérer la carte microSD

Remarque

Vous ne pouvez insérer les cartes mémoire que dans un sens.

Une carte insérée dans le mauvais sens peut endommager le lecteur de cartes et/ou la carte.

Insérez prudemment la carte microSD dans le slot prévu en veillant à ce que les contacts soient dirigés vers le bas et à l'arrière. La carte doit s'enclencher légèrement.



Si une carte microSD est insérée, une icône correspondante apparaît en bas à droite dans la barre des tâches.

Accéder à la carte microSD

Avec l'**ES file explorer** ou une autre application de votre choix, vous pouvez accéder au contenu de la carte microSD (p. ex. avec LIFETAB MEDIA) pour écouter de la musique ou afficher des photos.

- 1. Ouvrir l'ES file explorer.
- 2. Appuyez dans le coin supérieur gauche sur la touche Home.
- 3. Sélectionnez le dossier **Ext-memory folder** pour accéder aux données stockées sur la carte microSD.

Retirer la carte microSD

- 1. Appuyez sur l'icône dans la barre des tâches puis sur l'icône de retrait sécurisé de la carte microSD.
- 2. Appuyez légèrement sur la carte microSD. Retirez la carte microSD en la tirant prudemment en dehors de l'appareil.

Chapitre 4

Dépannage rapide

Sujet	Page	
Service après-vente	35	
Réparation	35	
Recyclage et élimination		

Nederlands
Français

Deutsch

Service après-vente

Support étendu

Veuillez vous adresser au service après-vente et nous tenterons de vous aider à résoudre votre problème. Mais avant de nous téléphoner, veuillez tenir prêts le justificatif d'achat et les informations suivantes :

- Quels messages, si vous en avez, apparaissent à l'écran ?
- Qu'avez-vous déjà tenté pour résoudre le problème ?
- Si vous possédez déjà un numéro de client, veuillez nous le communiquer.

Entretien

Attention !

L'intérieur du boîtier ne comporte aucune pièce nécessitant un entretien ou un nettoyage.

Vous pouvez prolonger la durée de vie de la tablette PC en respectant les consignes suivantes :

- Avant de nettoyer l'appareil, débranchez toujours la fiche secteur et tous les câbles de raccordement.
- Nettoyez la tablette PC uniquement avec un chiffon non pelucheux légèrement humide.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits d'entretien corrosifs ou gazeux.

Réparation

- Les réparations de votre tablette PC ne peuvent être effectuées que par un technicien de service qualifié.
- Veuillez vous adresser au service après-vente si vous rencontrez des problèmes techniques avec votre tablette PC.

Recyclage et élimination



Lorsque l'appareil arrive en fin de vie, ne le jetez en aucun cas dans une poubelle classique. Informez-vous des possibilités d'élimination écologique.



Les piles usagées ne sont pas des déchets domestiques ! Elles doivent être déposées dans un lieu de collecte des piles usagées.

Emballage



Votre appareil se trouve dans un emballage pour éviter qu'il ne s'abîme durant le transport. Les emballages sont fabriqués à partir de matériaux devant être recyclés écologiquement et envoyés à un service de recyclage approprié.

Si vous avez des questions concernant l'élimination, veuillez contacter votre point de vente ou notre service après-vente.

Chapitre 5

Appendice

Sujet	Page
Déclaration de conformité	39
Index	42

-

Français

Deutsch

Déclaration de conformité

Le présent appareil respecte les exigences de compatibilité électromagnétique et de sécurité électrique.

Votre appareil satisfait aux exigences de la directive CEM 2004/108/CE et de la directive « Basse tension » 2006/95/CE.

Le présent appareil satisfait aux exigences essentielles et prescriptions pertinentes de la directive sur l'écoconception 2009/125/CE (Règlement n° 1275/2008).

Norme européenne EN ISO 13406-2 Classe II

Par le passé, il existait de nombreuses méthodes permettant de définir le nombre d'erreurs de pixels tolérées. Mais elles étaient généralement très compliquées et variaient fortement d'un fabricant à l'autre. C'est la raison pour laquelle MEDION, en matière de garantie, se conforme aux exigences strictes et transparentes de la norme **ISO 13406-2, classe II** pour tous les écrans TFT. Ces exigences se résument comme suit :

La norme ISO 13406-2 propose entre autres une définition des caractéristiques relatives aux erreurs de pixels.

Les erreurs de pixels sont répertoriées en quatre classes et trois types d'erreurs. Chaque pixel se décompose à son tour en trois sous-pixels correspondant aux couleurs de base (rouge, vert, bleu).

Composition des pixels:



Types d'erreur de pixels :

• Type 1 :

pixel allumé en permanence (point clair, blanc) alors qu'il n'est pas activé. Un pixel devient blanc lorsque les trois sous-pixels sont allumés

• Type 2 :

pixel éteint (point sombre, noir) alors qu'il est activé

• Type 3 :

sous-pixel anormal ou défectueux pour les couleurs rouge, verte ou bleue (par exemple, allumé en permanence avec faible luminosité ; une des couleurs n'est pas allumée, clignote ou vacille, mais n'est pas de type 1 ou 2)

Information supplémentaire : cluster de type 3 (= défaut de deux sous-pixels ou plus dans un rayon de 5 x 5 pixels). Un cluster est un carré de 5 x 5 pixels (15 x 5 sous-pixels).

Résolution	Туре 1	Туре 2	Туре 3	Cluster Type 1, Type 2	Cluster Type 3
1024 x 768	2	2	4	0	2
1280 x 854	3	3	6	0	3
1280 x 1024	3	3	7	0	3
1366 x 768	3	3	7	0	3
1400 x 1050	3	3	8	0	3

ISO 13406-2, Classe d'erreur II

Exemple :

Un écran SXGA d'env. 44 cm (17") se compose de 1280 points d'image (pixels) horizontaux et de 1024 points verticaux, ce qui fait un total de 1,31 million de pixels. Sur un million de pixels, cela représente un facteur arrondi à 1,31. La classe d'erreurs II tolère de cette façon respectivement trois erreurs du type 1 et du type 2 et sept erreurs du type 3 et 3 clusters du type 3.

Il ne s'agit cependant pas ici d'un cas couvert par la garantie. La garantie joue lorsque le nombre d'erreurs dépasse celui indiqué plus haut dans la catégorie appropriée.

Index

3	
3G	29

Α

Adapter l'écran d'accueil	24
Ajouter une nouvelle connexion	
GPRS / 3G / EDGE	29
Alimentation	5
Fonctionnement sur batterie	22
Alimentation en courant	
Fonctionnement sur secteur	21
Allumer la tablette PC	19
Android Market	26
Applications ne provenant pas du	
market	26
Arrêt automatique de la tablette PC	21

В

Batterie

Chargement de la batterie	22
Bouton marche/arrêt	19

С

Câbles	5
Capteur de lumière ambiante	10
Carte SIM	27
Chargement de la batterie	22
Configurer compte Google	14
Configurer votre compte Google	14
Contenu de l'emballage	9

Ε

Écran tactile	10
Effectuer/vérifier les réglages	25
Éteindre la tablette PC	19

F

Fonctionnement sur	batterie	22
Fonctionnement sur	secteur	21

Н

Haut-parleurs	11	
---------------	----	--

ī

Internet	
Paramètres principaux	28
ISO 13406-2	39
ISO 13406-2 Classe II	39

М

Mode d'économie d'énergie	20
Mode Veille	19
Multi-connecteur	23

Ρ

Première mise en service	
Premières étapes	13
Premières étapes	
Configurer compte Google	14

R

R&TTE	6
Recyclage et élimination	. 36
Réglages du verrouillage d'écran	. 20
Règlement	. 39
Réparation	. 35

S

Sécurité de fonctionnement	3
Alimentation	5
Câbles	5
Température ambiante	4
Service après-vente	35
Slot de carte microSD	31
Support	35

т

Température ambiante		4
Trou de reset	1	1

U

Utilisation	23
V	
Vue d'ensemble de l'appareil	
Arrière	11
Côté gauche	12

Dessous	11
Dessus	11
Devant	10

w

Webcam	11
Webcam avec microphone	10
Wi-Fi	30

Français

Inhoud

Veiligheidsvoorschriften	1
- Beveiliging van gegevens	3
Omgevingsvoorwaarden	ع لا
Δansluiten	
Netadanter	
Bekabeling	5
Conformiteitsinformatie R&TTE	
Aanzichten en Ingebruikneming	7
Leveringsomvang	9
Aanzichten	10
Voorkant	10
Achterkant	11
Bovenkant	11
Onderkant	11
Linkerkant	12
Ingebruikneming	
Eerste stappen	
Uw Google-account aanmaken	14
Beschrijving van het startscherm	15
Hoofdcomponenten	
-	
Aan/uit-schakelaar	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktolaats.	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktplaats Andere toepassingen gebruiken	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktplaats Andere toepassingen gebruiken Sim-kaart	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktplaats Andere toepassingen gebruiken Sim-kaart Een sim-kaart plaatsen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Accu opladen Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktplaats Andere toepassingen gebruiken Sim-kaart Een sim-kaart plaatsen	
Aan/uit-schakelaar De tablet-pc inschakelen De tablet-pc uitschakelen De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten De energiebesparingsmodus verlaten Schermblokkering configureren De tablet-pc automatisch uitschakelen Netadapter Accuwerking Multifunctionele aansluiting Bediening van de tablet-pc Startscherm aanpassen Instellingen doorvoeren / controleren Marktplaats Andere toepassingen gebruiken Sim-kaart Een sim-kaart plaatsen Internetverbinding maken Belangrijkste instellingen	

Vliegtuigmodus	29
WLAN activeren / deactiveren	30
Verbinding maken met een WLAN-netwerk	30
Micro SD-kaartsleuf	31
micro SD-kaart plaatsen	31
Gegevens op de micro SD-kaart bewerken	32
micro SD-kaart verwijderen	32
Eerste Hulp	
Klantenservice	35
Heeft u meer ondersteuning nodig ?	35
Onderhoud	35
Reparatie	35
Recycling en afvalverwerking	36
Appendix	
Inlichtingen aangaande de conformiteit	39
Index	41

Copyright © 2011 Alle rechten voorbehouden. Dit handboek is door de auteurswet beschermd.

Handelsmerk:

Google, Android en andere merken van Google zijn gedeponeerde merken van Google Inc.

Geproduceerd onder licentie van Dolby Laboratories. Dolby en het dubbele D-symbool zijn handelsmerken van Dolby Laboratories.

Andere handelsmerken zijn het eigendom van hun desbetreffende houder.

Technische wijzigingen voorbehouden.

Français

Hoofdstuk 1

Veiligheidsvoorschriften

Thema Blz. Beveiliging van gegevens 3 Omgevingsvoorwaarden 4 Aansluiten 5 Netadapter 5 Bekabeling 5

Conformiteitsinformatie R&TTE6

Nederlands

Beveiliging van gegevens

2

Deutsch

-rançais

Beveiliging van gegevens

Volg de richtlijnen in dit hoofdstuk om een veilig gebruik van de tablet-pc te garanderen.

- Laat kinderen niet zonder toezicht met elektrische toestellen spelen. Kinderen kunnen mogelijke gevaren niet altijd juist herkennen.
- Bewaar het verpakkingsmateriaal, zoals de folies, buiten het bereik van kinderen. Bij verkeerd gebruik bestaat er verstikkingsgevaar.
- Open nooit de behuizing van de tablet-pc of de netadapter! Dit kan een kortsluiting of zelfs brand veroorzaken en bijgevolg de tablet-pc beschadigen.
- Steek geen voorwerpen in de sleuven en openingen van de tablet-pc. Dit kan een kortsluiting of zelfs brand veroorzaken en bijgevolg de tablet-pc beschadigen.
- De tablet-pc kan worden beschadigd als hij onder extreme omstandigheden wordt gebruikt.
- Gebruik de tablet-pc met aangesloten netadapter niet tijdens een onweer om beschadiging door blikseminslag te voorkomen.
- Plaats geen voorwerpen op de tablet-pc die druk op het lcd-scherm zouden kunnen uitoefenen.
- U kunt zich verwonden aan een gebroken lcd-scherm. Draag handschoenen om de gebroken delen aan te raken. Was uw handen vervolgens met zeep.
- Voorkom beschadiging van het scherm! Raak het scherm niet aan met scherpe voorwerpen.

Schakel de tablet-pc meteen uit of schakel hem niet in en neem contact op met onze klantendienst indien

- ... de netadapter en de stekker verbrand of beschadigd zijn. Vervang een beschadigde netadapter door een nieuwe. Een defecte netadapter mag in geen geval worden gerepareerd.
- ... de behuizing van de tablet-pc is beschadigd of er vloeistof in de behuizing is terechtgekomen. Laat de tablet-pc eerst door de klantendienst controleren, aangezien het apparaat niet meer veilig kan worden gebruikt. Er bestaat gevaar voor een elektrische schok!

Omgevingsvoorwaarden

- De tablet-pc kan bij een omgevingstemperatuur van 5° C tot 30° C en bij een relatieve luchtvochtigheid van 20% - 80% (niet-condenserend) worden gebruikt.
- In uitgeschakelde toestand kan de tablet-pc bij een temperatuur van 0° C tot 60° C worden opgeborgen.
- Verwijder tijdens een onweer de stekker uit het stopcontact en controleer of er geen antennekabel is aangesloten. Als bijkomende veiligheidsmaatregel raden we u aan een overspanningsstekker te gebruiken om de tablet-pc te beschermen tegen spanningspieken en blikseminslag.
- Wacht tot de tablet-pc aan de omgevingstemperatuur is aangepast voordat u hem gebruikt of de netadapter aansluit. Grote verschillen in temperatuur en luchtvochtigheid kunnen condensatie veroorzaken aan de binnenkant van de tablet-pc en bijgevolg een kortsluiting tot gevolg hebben.
- Bewaar de originele verpakking voor het geval dat het apparaat moet worden verzonden.

-rançais

Deutsch

Aansluiten

Volg deze richtlijnen om de tablet-pc correct aan te sluiten:

Netadapter

- De behuizing van de netadapter mag niet worden geopend. Een geopende behuizing kan een elektrische schok veroorzaken. De behuizing bevat geen onderdelen die moeten worden onderhouden of schoongemaakt.
- Het stopcontact moet zich in de nabijheid van de tablet-pc bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Om de stroomvoorziening naar de tablet-pc (via de netadapter) te onderbreken, trekt u de stekker uit het stopcontact.
- Sluit de netadapter van de tablet-pc enkel aan op een geaard AC 100 – 240 V~, 50 - 60 Hz stopcontact. Vraag inlichtingen aan uw energieleverancier als u vragen hebt over de stroomvoorziening op de plaats van opstelling.
- Gebruik uitsluitend de bijgeleverde netadapter.
- Verwijder eerst de stekker uit het stopcontact en pas daarna het andere uiteinde van de netadapter uit de tablet-pc om de stroomtoevoer naar het apparaat te verbreken. Een omgekeerde volgorde zou de netadapter of de tablet-pc kunnen beschadigen. Trek steeds aan de stekker zelf en niet aan het snoer.

Bekabeling

- Leg de kabel zo dat niemand erop kan gaan staan of erover kan vallen.
- Zet geen voorwerpen op de kabel, omdat deze anders kunnen worden beschadigd.

Conformiteitsinformatie R&TTE

Deze tablet-pc ondersteunt de volgende functies:

- Wireless LAN
- Bluetooth
- 3G

Bepaald door het vermogen van de ingebouwde draadloze LAN oplossing (>100mW) is het gebruik in Frankrijk alleen binnenin gebouwen toegestaan.

In alle andere EU-landen gelden er momenteel geen beperkingen. Gelieve ter plaatse informatie in te winnen betreffende de wettelijk geldende regels in voorschriften wat betreft het gebruik in andere landen.

Hierbij verklaart MEDION AG dat deze apparaten conform zijn aan de fundamentele vereisten en aan de overige desbetreffende bepalingen van de richtlijn 1999/5/EG. Volledige conformiteitsverklaringen vindt u onder www.medion.com/conformity.

(())

Français

Hoofdstuk 2

Aanzichten en Ingebruikneming

Thema	Blz.	
Leveringsomvang	9	
Aanzichten		
Voorkant		
Achterkant		
Bovenkant		
Onderkant		
Linkerkant	11	
Inbebruikneming		

Leveringsomvang

Leveringsomvang

Gelieve de volledigheid van de levering te controleren en met ons **binnen 14 dagen na aankoop contact op te nemen met het servicecenter**, indien de levering niet compleet is. Gelieve hiervoor zeker het serienummer op te geven. Met het product dat u verworven heeft, heeft u gekregen:

- Tablet-pc
- Stekker met aansluitingskabel (Delta ADP-18TBAC)
- HDMI-adapterkabel
- Hoofdtelefoon
- Documentatie

Aanzichten



- 1 Webcam met microfoon
- 2 Aanraakscherm
- 3 Omgevingslichtsensor

Achterkant



4 - Webcam

Bovenkant



5 - Volumetoetsen

Onderkant



- 6 Luidsprekers
- 7 Reset opening
- 8 Multiconnector (netadapter/HDMI)......(⇔ blz. 23)

Linkerkant



Opgelet!

U kunt permanente schade aan uw gehoor oplopen bij het gebruik van een hoofdtelefoon met hoge luidsterkte. U stelt de luidsterkte voor begin van de weergave op de laagste waarde in. Dan start u de weergave en regelt u het geluidsniveau zo, dat het voor u aangenaam is.

Opgelet! Breng uw gezondheid niet in gevaar: draag of bewaar de bijgeleverde hoofdtelefoon niet in de onmiddellijke nabijheid (dichter dan 10 cm) van een pacemaker.



Als een toestel langdurig met hoge geluidsterkte via een hoofdtelefoon wordt gebruikt, dan kan dat schade aan het gehoor van de luisteraar berokkenen.

13 - Poort micro USB

Deutsch

Ingebruikneming

Lees het belangrijke hoofdstuk met veiligheidsvoorschriften voordat u de tablet-pc in gebruik neemt.

Eerste stappen

- Sluit de bijgeleverde netadapter aan op de multifunctionele aansluiting van de tablet-pc (8). Sluit de netadapter aan op een vrij stopcontact.
- Schakel de tablet-pc in met de aan/uit-schakelaar (9). Houd de aan/uit-schakelaar ingedrukt tot u het apparaat voelt trillen. De tablet-pc wordt opgestart.
- Indien een sim-kaart is geplaatst, tikt u de pin-code van de sim-kaart in en bevestigt u met OK.

Opmerking

Raadpleeg voor meer informatie over de sim-code de gebruiksaanwijzing van uw mobiele netwerkaanbieder.

 Nadat het welkomstscherm werd weergegeven, selecteert u uw taal en drukt u op start.

Opmerking

De eerste installatie kan enige tijd in beslag nemen.

• Volg de aanwijzingen op het scherm.

Uw Google-account aanmaken

De tablet-pc biedt u de mogelijkheid om gebruik te maken van een aantal diensten van Google[™]. U hebt een Google[™]-account nodig om gebruik te kunnen maken van deze diensten. Met dit account kunt u een groot aantal diensten, zoals bijvoorbeeld Google Mail[™], gebruiken.

Voer de volgende instellingen in als u de tablet-pc voor het eerst inschakelt:

1. U kunt nu een Google[™]-account aanmaken (klik op account aanmaken). Als u al over een Google[™]-account beschikt, voert u uw aanmeldingsgegevens in en klikt u op aanmelden.

Opmerking

U hebt een internetverbinding nodig om een Google[™]-account te kunnen aanmaken. U kunt via uw sim-kaart of via een WLAN-verbinding een internetverbinding tot stand brengen. Opgelet: er worden kosten in rekening gebracht indien u niet over een flatrate-tariefformule beschikt.

Beschrijving van het startscherm



(lijkende afbeelding)

lcoon	Beschrijving
	Alle Apps (toepassingen) van de tablet-pc weergeven
+	Widgets en shortcuts toevoegen
\sim	Terug naar het startscherm
$\langle \Box \rangle$	Terug naar het vorige scherm
	Onlangs gebruikte Apps weergeven
12:09	Tijd
=	Status van de internetverbinding
8	Batterijstatus
	Menutoets: Om het submenu van een toepassing te openen, klikt u op de menutoets.

Ingebruikneming

Français

Hoofdstuk 3

Hoofdcomponenten

Thema	
Aan-/ uitschakelaar	19
Bediening van de tablet-pc	23
Instellingen doorvoeren / controleren	25
Sim-kaart	27
Internetverbinding maken	
Micro SD-kaartsleuf	31

Nederlands

Aan/uit-schakelaar

18

Aan/uit-schakelaar

De tablet-pc inschakelen

1. Houd de aan/uit-schakelaar in de linkerbovenhoek gedurende 2 à 3 seconden ingedrukt tot u een trilling voelt. De tablet-pc wordt ingeschakeld.

De tablet-pc uitschakelen

- 1. Druk op de aan/uit-schakelaar in de linkerbovenhoek tot de volgende melding verschijnt: **Wilt u afsluiten**?
- 2. Druk op OK om de tablet-pc uit te schakelen.

De tablet-pc in de energiebesparingsmodus zetten

In de energiebesparingsmodus verbruikt de tablet-pc weinig energie aangezien het scherm is uitgeschakeld. Indien binnen een bepaalde tijd geen activiteit plaatsvindt, wordt de achtergrondverlichting automatisch uitgeschakeld en wordt het apparaat geblokkeerd.

Indien de tablet-pc is ingeschakeld en u hem niet gebruikt, kunt u even op de aan/uitschakelaar drukken om de schermverlichting uit te schakelen. Het apparaat wordt dan in de energiebesparingsmodus gezet en wordt geblokkeerd.

Via Instellingen > Scherm > Time-out kunt u de tijd instellen.

De energiebesparingsmodus verlaten

Als het scherm is uitgeschakeld, drukt u even op de aan/uit-schakelaar om het scherm opnieuw te activeren.



Schermblokkering configureren

Via Instellingen \Rightarrow Locatie en beveiliging \Rightarrow Vergr. Scherm inst. kunt u de volgorde voor de schermblokkering instellen.

¥.

Nederlands

Deutsch

De tablet-pc automatisch uitschakelen

Volgens de standaardinstelling wordt de tablet-pc na 4 uur in de energiebesparingsmodus automatisch uitgeschakeld.

Via Instellingen ⇒ Apps ⇒ Systeem uitschakelen kunt u deze tijd aanpassen.

Netadapter

De tablet-pc wordt geleverd met een universele netadapter. Het volgende bereik wordt ondersteund: **100 - 240V~ / 50 - 60 Hz** wisselstroom. Volg de richtlijnen betreffende een veilig gebruik van de netadapter op pagina 5.

De netadapter is aangesloten op een stopcontact. De stroomtoevoer van de netadapter is met de onderkant van de tablet-pc verbonden (zie ook multifunctionele aansluiting op pagina 11).

De netadapter voorziet de tablet-pc van stroom en laadt de batterij op. De batterij wordt ook opgeladen als u met de tablet-pc werkt en de netadapter is aangesloten. Ook als de tablet-pc niet is aangesloten, wordt de netadapter verder van stroom voorzien. Daarom dient u de stroomtoevoer naar de netadapter uit te schakelen indien de netadapter niet is aangesloten op de tablet-pc.

Opgelet!

Gebruik uitsluitend de bijgeleverde netadapter.

Accuwerking

Opmerking

Gelieve de nieuwe accu drie keer na elkaar volledig op te laden en te ontladen zodat de accu zijn vol vermogen bereikt!

Accu 's slaan in hun cellen elektrische energie op en geven die indien nodig weer af.

De levensduur en het vermogen van uw accu worden bepaald door een zorgvuldig gebruik.

De accu dient voor het laadproces steeds volledig opgebruikt te zijn en compleet herladen te worden om de levensduur en het vermogen te optimaliseren.

Accu opladen

De accu wordt via de stroomvorziening opgeladen. Als de stekker is aangesloten, wordt de accu automatisch opgeladen, onafhankelijk van het feit of het Notebook wel of niet is ingeschakeld. Het duurt voor het volledig opladen van de accu enkele uren, als het Notebook is uitgeschakeld. Als de Notebook is ingeschakeld, duur dit omdat er stroom word gebruikt iets langer.

Opmerking

Het opladen wordt onderbroken, wanneer temperatuur of accuspanning te hoog zijn.

Multifunctionele aansluiting

Met de multifunctionele aansluiting (8) aan de onderkant van de tablet-pc kunt u

- De batterij met de bijgeleverde netadapter opladen of
- De tablet-pc met een HDMI-adapterkabel aansluiten op een televisietoestel.

Opmerking

Indien u videobestanden die op de tablet-pc zijn opgeslagen op een tvtoestel wilt afspelen, kunt u het volume enkel op het tv-toestel regelen.

Bediening van de tablet-pc

De tablet-pc wordt met de vingertoppen bediend. Gebruik geen scherpe voorwerpen.

- Druk op het scherm om Apps te selecteren of te openen.
- Als u een vinger op een invoerveld legt, worden alle beschikbare opties weergegeven.
- Beweeg uw vinger over het scherm om het naar boven, beneden, rechts of links te bewegen.
- Als u iets langer op een toepassing drukt, kunt u deze toepassing over het scherm bewegen en verplaatsen.
- Beweeg op het scherm twee vingers tegelijkertijd van elkaar weg of druk op het scherm om een website te vergroten of verkleinen.

Opmerking

U kunt het scherm verticaal of horizontaal bekijken. Houd het scherm gewoon in de gewenste richting.
Startscherm aanpassen

De tablet-pc beschikt over meerdere werkvlakken.



U kunt het scherm met uw vingers verplaatsen of aanpassen of symbolen tussen de werkvlakken verplaatsen.

Nederlands

Deutsch

Instellingen doorvoeren / controleren

Om de instellingen van de tablet-pc te wijzigen, drukt u op instellingen.

Symbool	Menunaam	Beschrijving
₹	Draadloos en netwerken	Dient om draadloze verbingen, zoals WLAN, Bluetooth [®] en mobiele netwerken te configureren en te beheren en om gegevensverbindingen en virtuele private netwerken (VPN) te aanvaarden. Hier kunt u ook de vliegtuigmodus selecteren.
(·)	Geluid	De geluidsinstellingen selecteren, bijvoorbeeld beltonen en meldingen.
Η	Dolby Mobile	Activeert / deactiveert Dolby Mobile en past de instellingen van de equalizer voor muziek en video aan.
٢	Scherm	De scherminstellingen, bijvoorbeeld helderheid, selecteren.
III	Locatie en beveiliging	Hier creëert u een deblokkeringscode, stelt u de sim- blokkering in of beheert u de registratiegegevens op de tablet-pc. Via Mijn locatie kunt u de bronnen instellen die gebruikt moeten worden om uw locatie te bepalen.
\mathbf{x}	Apps	Toepassingen beheren en nieuwe toepassingen installeren.
S	Accounts & synchronisatie	Uw accounts en instellingen voor de synchronisatie beheren.
Ħ	Back-up & herstellen	Instellingen betreffende gegevensbescherming, bv. back-up, herstellen en persoonlijke gegevens.
	Opslagruimte	Controleren van de beschikbare geheugenruimte op de geplaatste micro SD-kaart en in het interne geheugen van het apparaat.

Symbool	Menunaam	Beschrijving
A	Taal en invoer	Taal, regio en toegankelijkheid van het besturingssysteem instellen.
≯	Toegankelijkheid	Na de installatie van toepassingen betreffende de toegankelijkheid kunnen hier verschillende opties worden ingesteld.
\bigcirc	Datum en tijd	Datum, tijd, tijdzone, datum- en tijdweergave instellen
(j)	Over tablet	Weergave van de status van uw mobiele netwerk, de batterijstatus, wettelijke richtlijnen en apparaatupdates.

Marktplaats

De tablet-pc maakt gebruik van het Android-platform. U kunt de functies van de tablet-pc uitbreiden door meer toepassingen te installeren. De Android-marktplaats biedt u een

eenvoudige optie om spellen en andere toepassingen te installeren.

Opmerking

Om toegang te krijgen tot de marktplaats van Android dient u te beschikken over een internetverbinding en een Google-account (zie ook pagina 14).

Andere toepassingen gebruiken

Als u toepassingen wilt installeren die niet beschikbaar zijn via de marktplaats drukt u op **Apps** ⇒ **Onbekende bronnen** en vinkt u deze optie aan. Deze optie is niet standaard aangevinkt.

Nederlands

Sim-kaart

Met de aankoop van een sim-kaart kiest u een netwerkaanbieder, een telefoonnet en een tariefformule. Daarom moet u voordat u een sim-kaart koopt nagaan welke netwerkaanbieder de tariefformule aanbiedt die het best is afgestemd op uw behoeften.

- Bewaar sim-kaarten buiten het bereik van kinderen.
 - Ga voorzichtig om met uw sim-kaart, aangezien de kaart en de contactpunten gemakkelijk kunnen worden beschadigd. Maak geen krassen op de sim-kaart.

Een sim-kaart plaatsen

Opgelet!

De tablet-pc moet bij het plaatsen van een sim-kaart steeds zijn uitgeschakeld, aangezien het apparaat of de sim-kaart anders kunnen worden beschadigd.

1. Schuif de sim-kaart voorzichtig in de kaartsleuf. De contacten moeten hierbij naar beneden en naar achteren gericht zijn. Duw de kaart voorzichtig in de kaartsleuf tot u een klikgeluid hoort.



- 2. Volg de aanwijzingen op het scherm en voer uw pin-code in.
- 3. De melding ,sim-kaart wordt gedeblokkeerd' verschijnt op het scherm.

Internetverbinding maken

Belangrijkste instellingen



Met de standaardverbindingsinstellingen kunt u via uw mobiele netwerk (GPRS / 3G / EDGE) of via een WLAN-aansluiting een internetverbinding tot stand brengen.

Om via GPRS / 3G / EDGE een internetverbinding tot stand te kunnen brengen, moet deze dienst in uw tariefformule zijn opgenomen. Neem contact op met uw netwerkaanbieder als de instellingen voor GPRS / 3G / EDGE niet vooraf geconfigureerd zijn.

Een nieuwe GPRS / 3G / EDGE verbinding toevoegen

Voordat u van start kunt gaan, moet u bij uw netwerkaanbieder de volgende gegevens opvragen:

- Naam van het Access Point (APN)
- Indien vereist, uw gebruikersnaam en wachtwoord
- Als het netwerk gebruik maakt van een proxyserver is ook een server IP-adres en een portnummer vereist
- 1. Druk op Instellingen.
- 3. Selecteer een APN-server van uw netwerkaanbieder.
- 4. Als uw netwerkaanbieder geen APN heeft geconfigureerd, drukt u op het symbool in de rechterbovenhoek en vervolgens op Nieuwe APN.
- 5. Voer de vereiste waarden voor de nieuwe APN in.
- 6. Druk op for an uw nieuwe APN op te slaan.
- 7. Selecteer de gewenste APN.

Opgelet!

U kunt de standaard APN-gegevens die oorspronkelijk op uw sim-kaart waren opgeslagen opnieuw instellen door op het symbool in de rechterbovenhoek te drukken en de optie "Fabrieksinstellingen herstellen" te selecteren.

MMS-diensten worden niet ondersteund.

Vliegtuigmodus

- 1. Druk rechts onderaan op de taakbalk en vervolgens op
- 2. Druk op **Vliegtuigmodus** en vervolgens op **AAN** of **UIT** om de draadloos verbindingen te activeren of te deactiveren.

WLAN activeren / deactiveren

Opgelet!

Deactiveer de optie voor draadloze netwerken altijd als u zich in een omgeving bevindt waar deze optie invloed zou kunnen hebben op belangrijke functies of gevoelige apparaten, bijvoorbeeld in vliegtuigen, ziekenhuizen of andere medische instellingen enz.

- 1. Druk op Apps ⇒ Instellingen.
- 2. Druk op Draadloos en netwerken.
- 3. Druk op WLAN om deze functie te activeren of deactiveren.

Verbinding maken met een WLAN-netwerk

- 1. Druk op **Apps** \Rightarrow **Instellingen**.
- Druk op Draadloos en netwerken
 ⇒ Wi-Fi instellingen.
 In Wi-Fi wordt de informatie betreffende de WLAN-netwerken die uw tablet-pc kan vinden alsook de desbetreffende veiligheidsinstellingen (beveiligd en niet-beveiligd) weergegeven.
- 3. Druk op het netwerk waarmee u een verbinding tot stand wilt brengen.

Opmerking

Als u een verbinding met een beveiligd netwerk tot stand wilt brengen, moet u een wachtwoord invoeren om toegang te krijgen.

Micro SD-kaartsleuf

De vorm en de capaciteit van een geheugenkaart verschilt van fabrikant tot fabrikant. De tablet-pc ondersteunt het micro SD-formaat.

micro SD-kaart plaatsen

Opmerking

De geheugenkaarten kunnen slechts in een richting worden geplaatst.

Indien een kaart verkeerd is geplaatst, kan de kaartlezer en / of de kaart worden beschadigd.

Schuif de micro SD-kaart voorzichtig in de kaartsleuf. De contacten moeten hierbij naar beneden en naar achteren zijn gericht. Duw de kaart voorzichtig in de kaartsleuf tot u een klikgeluid hoort.



Rechts onderaan op de taakbalk wordt weergegeven dat een micro SD-kaart is geplaatst.

Gegevens op de micro SD-kaart bewerken

Met **ES file explorer** of een andere toepassing naar keuze kunt u de inhoud van de micro SD-kaart bewerken (bijvoorbeeld met LIFETAB MEDIA), muziek afspelen of foto's bekijken.

- 1. Open de ES file explorer.
- 2. Druk in de linkerbovenheok op de toets Home.
- 3. Selecteer de map **Ext-memory folder om gegevens op de micro SD-kaart te bewerken.**

micro SD-kaart verwijderen

- 1. Druk op het icoon op de taakbalk en vervolgens op het symbool voor het veilig verwijderen van de micro SD-kaart.
- 2. Druk voorzichtig op de micro SD-kaart. Verwijder de kaart uit de kaartsleuf.

Eerste Hulp

Thema	Blz.
Klantenservice	35
Reparatie	35
Recycling en afvalverwerking	

Nederlands

Klantenservice

Heeft u meer ondersteuning nodig ?

Als u ondanks de voorstellen in het vorige hoofdstuk nog altijd problemen hebt, neem dan contact op met uw Helpdesk. We zullen u telefonisch verder helpen. Voor dat u zich aan uw servicecenter wend, hou aub. de volgende gegevens bij de hand:

- Welke eventuele meldingen verschijnen op het beeldscherm?
- Welke stappen heeft u reeds ondernomen om het probleem op te lossen?
- Geef uw klantnummer door indien u hierover beschikt.

Onderhoud

Opgelet!

De binnenkant van de behuizing bevat geen onderdelen die u moet schoonmaken of onderhouden.

De levensduur van de tablet-pc kan worden verlengd door rekening te houden met de volgende punten:

- Trek alvorens te reinigen steeds de stekkers van alle verbindingskabels uit het stopcontact.
- Maak de tablet-pc enkel schoon met een vochtige, pluisvrije doek.
- Gebruik geen oplosmiddelen, bijtende of gasvormige reinigingsmiddelen.

Reparatie

- Reparaties mogen enkel door een bevoegde technicus worden uitgevoerd.
- Neem contact op met de klantendienst bij technische problemen.

Recycling en afvalverwerking



Behandel het apparaat op het eind van de levensduur in geen geval als gewoon huisvuil. Informeer naar de mogelijkheden om het milieuvriendelijk als afval te verwijderen.



Lege batterijen horen niet bij het huisvuil! Ze moeten bij een verzamelpunt voor lege batterijen worden ingeleverd.

Verpakking

Om uw toestel tijdens het transport tegen beschadiging te beschermen, wordt het in een verpakking geplaatst. Verpakkingen zijn uit materialen vervaardigd die op een milieuvriendelijke manier behandeld en op een correcte manier gerecycleerd kunnen worden.

Als u vragen heeft i.v.m. de verwerking, gelieve dan uw handelaar of onze dienst-naverkoop te contacteren.

Hoofdstuk 5

Appendix

Thema	3lz.
Inlichtingen aangaande de conformiteit	39
Index	41

Français

Inlichtingen aangaande de conformiteit

Het toestel voldoet aan de vereisten van elektromagnetische compatibiliteit en elektrische veiligheid.

Uw toestel voldoet aan de basisvereisten en de relevante voorschriften van de EMVrichtlijnen 2004/108/EG en de richtlijn voor laagspanningsystemen 2006/95/EG.

Dit toestel voldoet aan de basisvereisten en de relevante regelingen van de ecodesign richtlijn 2009/125/EG (decreet 1275/2008).

In het verleden kenden we verschillende aanleidingen om het toegelaten aantal pixelfouten te definiëren. Meestal waren die zeer moeilijk en sterk producent-afhankelijk en bijgevolg ook compleet verschillend. Bijgevolg volgt MEDION voor alle TFT-Display producten bij de garantievoorwaarden de strenge en duidelijke voorschriften van de **ISO 13406-2, Klasse II** norm die hieronder kort worden gebundeld.

De ISO-norm 13406-2 definieert o.a. de algemeen geldende richtlijnen m.b.t. de pixelfouten.

De pixelfouten worden in vier foutklassen en drie fouttypes ondergebracht. Elke pixel is verder opgebouwd uit drie sub-pixels met elk hun respectievelijke basiskleur (rood, groen, blauw).



Pixelfouten -Type:

- Type 1: voortdurend oplichtende pixels (heldere, witte punt), maar **niet** aangestuurd. Een witte pixel ontstaat door het oplichten van alle drie de sub-pixels.
- Type 2: niet oplichtende pixel (donkere, zwarte punt), hoewel aangestuurd.
- Type 3: abnormale of defecte sub-pixel van rode, groene of blauwe kleur. (bvb. voortdurend oplichten aan halve helderheid, niet oplichten van een kleur, flikkerend of knipperend, maar niet van het type 1 of 2)

Vervollediging: cluster van type 3 (= het uitvallen van twee of meer sub-pixels in een blok van 5 x 5 Pixels. Een cluster is een veld van 5 x 5 Pixels (15 x 5 sub-pixels).

ISO 13406-2, foutenklasse II

Resolutie	Туре 1	Туре 2	Туре 3	Cluster Type 1, Type 2	Cluster Type 3
1024 x 768	2	2	4	0	2
1280 x 800	3	3	6	0	3
1280 x 854	3	3	6	0	3
1280 x 1024	3	3	7	0	3
1366 x 768	3	3	7	0	3
1400 x 1050	3	3	8	0	3
1680 x 945	3	3	8	0	3

Voorbeeld:

Een ca. 43 cm (17") - SXGA-Display bestaat uit 1280 horizontale en 1024 verticale beeldpunten (pixels), d.w.z. 1.31 miljoen pixels in totaal. In verhouding met een miljoen pixels geeft dit een factor van ongeveer 1,31.

De foutenklasse II laat hiermee telkens drie fouten van het type 1 en type 2 toe en zeven fouten van het type 3 en 3 clusters van het type 3.

Het gaat hier dan in de regel niet om een garantiezaak.

In bepaalde omstandigheden spreken we van een garantiezaak als de boven-genoemde foutenaantallen in een bepaalde categorie werden overschreden.

Index

Α

Aan/uit-schakelaar	19
Aansluiten	5
Aanzichten	
Achterkant	11
Bovenkant	11
Linkerkant	12
Onderkant	11
Voorkant	10
Accu opladen	22
Accugebruik	
Accu opladen	22
Accuwerking	22
Andere toepassingen	26
Andere toepassingen	22 26

В

Bediening	23
Bekabeling	5
Beschrijving van het startscherm	15
Beveiliging van gegevens	3

Ε

Een nieuwe GPRS / 3G / EDGE	
Verbinding toevoegen2	9
Eerste stappen	
Google-account aanmaken1	4
Energiebesparingsmodus1	9

G

Google-account aanmaken	14
Н	
Helpdesk	35

T

3
9
5
8

К

Klantenservice	35
L	
Leveringsomvang	. 9
Luidsprekers	11

М

Marktplaats	26
micro SD-kaartsleuf	31
Multifunctionele aansluiting	23

Ν

Netadapter2	1
-------------	---

0

Omgevingslichtsensor	10
Omgevingsvoorwaarden	4
Onderhoud	35

R

R&TTE	6
Recycling en afvalverwerking	36
Reparatie	35
Reset opening	11

S

Schermblokkering	20
Sim-kaart	27
Startscherm aanpassen	24
Stroomtoevoer	
Accuwerking	22
Netadapter	21
Stroomvoorziening	. 5

т

Tablet-pc automatisch uitschakelen	21
Tablet-pc inschakelen	19
Tablet-pc uitschakelen	19
Touch Screen	10

Nederlands

Deutsch

U

Uw Google-account aanmaken.....14

V Veilig gebruik Stroomvoorziening......5

Vliegtuigmodus		29
----------------	--	----

W

11
10
30

Inhalt

Betriebssicherheit	1
Betriebssicherheit	
Umaebunasbedinaunaen	
Bestimmungsgemäßer Gebrauch	
Anschließen	5
Netzadapter	5
Verkabelung	5
Konformitätsinformation nach R&TTE	6
Ansichten & Erste Inbetriebnahme	7
Lieferumfang	9
Ansichten	
Ansicht Front	10
Rückseite	11
Ansicht von oben	11
Ansicht von unten	11
Linke Seite	12
Erste Inbetriebnahme	13
Erste Schritte	13
Ihr Google Konto einrichten	14
Beschreibung des Startbildschirms	15
_	
Hauptkomponenten	17
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter	17 19
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs	17 19 19
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs	17 19 19 19
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten	17 19 19 19 19 19
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken"	17
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset)	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss Bedienung des Tablet-PCs Startbildschirm anpassen	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss Bedienung des Tablet-PCs Startbildschirm anpassen Einstellungen vornehmen / überprüfen	17
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss Bedienung des Tablet-PCs Startbildschirm anpassen Einstellungen vornehmen / überprüfen Marktplatz	
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss Bedienung des Tablet-PCs Startbildschirm anpassen Einstellungen vornehmen / überprüfen Marktplatz Marktfremde Anwendungen verwenden	17
Hauptkomponenten Ein- / Ausschalter Einschalten des Tablet-PCs Ausschalten des Tablet-PCs Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken" Display-Sperre konfigurieren Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs Netzadapter Akkubetrieb Aufladen des Akkus Tablet-PC zurücksetzen (Reset) So führen Sie den Soft Reset durch Multi-Funktionsanschluss Bedienung des Tablet-PCs Startbildschirm anpassen Einstellungen vornehmen / überprüfen Marktplatz Marktfremde Anwendungen verwenden SIM-Karte	17

Nederlands

Verbindung zum Internet herstellen	
Haupteinstellungen	28
Eine neue GPRS / 3G / EDGE Verbindung hinzufügen	29
Flugmodus	29
WLAN aktivieren / deaktivieren	30
Mit einem WLAN-Netzwerk verbinden	30
microSD Kartensteckplatz	31
microSD-Karte einlegen	31
Auf die microSD-Karte zugreifen	32
microSD-Karte entfernen	32
Selbsthilfe	33
Kundendienst	35
Erweiterte Unterstützung	35
Wartung	35
Reparatur	35
Recycling und Entsorgung	36
Anhang	37
Hinweise zur Konformität	39
Furopäische Norm FN ISO 13406-2 Klasse II	39
Index	
····	

Copyright © 2011 Alle Rechte vorbehalten. Dieses Handbuch ist urheberrechtlich geschützt. Das Copyright liegt bei der Firma **MEDION**^{*}. Warenzeichen: Google, Android und weitere Google-Marken sind geschützte Marken der Google Inc. Hergestellt unter Lizenz von Dolby Laboratories. Dolby und das Doppel-D-Symbol sind Warenzeichen von Dolby Laboratories.

Andere Warenzeichen sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.

Technische und optische Änderungen sowie Druckfehler vorbehalten.

Kapitel 1

Betriebssicherheit

Thema	Seite
Betriebssicherheit	3
Umgebungsbedingungen	4
Anschließen	5
Netzadapter	5
Verkablung	5
Konformitätsinformation nach R&TTF	6

Nederlands

Betriebssicherheit

2

Nederlands

Betriebssicherheit

Bitte folgen Sie den Anweisungen in diesem Abschnitt für einen sicheren Betrieb Ihres Tablet-PCs.

- Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt an elektrischen Geräten spielen. Kinder können mögliche Gefahren nicht immer richtig erkennen.
- Halten Sie das Verpackungsmaterial, wie z.B. Folien von Kindern fern. Bei Missbrauch könnte Erstickungsgefahr bestehen.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Tablet-PCs oder des Netzadapters! Dies könnte zu einem elektrischen Kurzschluss oder gar zu Feuer führen, was die Beschädigung Ihres Tablet-PCs zur Folge hat.
- Führen Sie keine Gegenstände durch die Schlitze und Öffnungen ins Innere des Tablet-PCs. Diese könnten zu einem elektrischen Kurzschluss oder gar zu Feuer führen, was die Beschädigung Ihres Tablet-PCs zur Folge hat.
- Wenn der Tablet-PC bei extremen Umgebungsbedingungen verwendet wird, kann er beschädigt werden.
- Den Tablet-PC mit angeschlossenem Netzadapter bei Gewitter nicht verwenden, um eine Beschädigung durch Blitzschlag zu vermeiden.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf den Tablet-PC, die Druck auf das LCD Display ausüben könnten.
- An einem zerbrochenen LCD Display können Sie sich verletzen. Fassen Sie zerbrochen Teile nur mit Handschuhen an. Waschen Sie Ihre Hände mit Seife.
- Berühren Sie nicht das Display mit kantigen Gegenständen, um Beschädigungen zu vermeiden.

Schalten Sie den Tablet-PC sofort aus oder schalten Sie ihn gar nicht erst ein und kontaktieren Sie den Kundendienst wenn

- ... der Netzadapter und die damit verbundenen Stecker verbrannt oder beschädigt sind. Ersetzen Sie einen beschädigten Netzadapter durch einen Originaladapter. Ein defekter Netzadapter darf auf keinen Fall repariert werden.
- ... das Gehäuse des Tablet-PCs beschädigt ist oder wenn Flüssigkeiten eingedrungen sind. Lassen Sie den Tablet-PC erst durch den Kundendienst überprüfen, da der Tablet-PC nicht mehr betriebssicher ist. Es besteht das Risiko auf einen Stromschlag!

Umgebungsbedingungen

- Der Tablet-PC kann bei einer Umgebungstemperatur von 5° C bis 30° C und bei einer relativen Luftfeuchtigkeit von 20% 80% (nicht kondensierend) betrieben werden.
- Im ausgeschalteten Zustand kann der Tablet-PC bei 0° C bis 60° C gelagert werden.
- Stecken Sie den Netzadapter bei Gewitter aus. Als zusätzlichen Schutz empfehlen wir die Verwendungen eines Überspannungssteckers, um Ihren Tablet-PC vor Spannungsspitzen und Blitzschlag im Stromnetz zu schützen.
- Warten Sie, bis sich Ihr Tablet-PC an die Umgebungstemperatur angepasst hat, bevor Sie den Tablet-PC verwenden oder den Netzadapter anschließen. Große Unterschiede in Temperatur und Luftfeuchtigkeit können im Inneren des Tablet-PCs zu Kondensation führen, die einen Kurzschluss verursachen kann.
- Achten Sie darauf, den Tablet-PC nicht höheren Temperaturen und direkter Sonneneinstrahlung im Auto auszusetzen.
- Bewahren Sie die originale Verpackung auf, falls das Gerät verschickt werden muss.

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Mit Ihrem Tablet-PC können Sie jederzeit und überall im Internet surfen, Nachrichten und Bücher lesen, Spiele und Filme genießen und mit der ganzen Welt kommunizieren.

- Die Haftung bei nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch ist ausgeschlossen.
- Eigene Umbauten sind verboten.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in trockenen Innenräumen geeignet.
- Dieses Gerät ist ausschließlich für den Privatgebrauch gedacht und nicht für industrielle oder kommerzielle Nutzung vorgesehen. Die Nutzung unter extremen Umgebungsbedingungen kann die Beschädigung Ihres Gerätes zur Folge haben.

Achtung!

Der Streifen mit dem Schriftzug LIFETAB[®] ist keine Schutzfolie, sondern Bestandteil des Gerätedesigns. Entfernen Sie unter keinen Umständen den Silberstreifen, um Klebereste oder Kratzer auf dem Gerätegehäuse zu vermeiden.

Nederlands

Deutsch

Um Ihren Tablet-PC korrekt anzuschließen, folgen Sie bitte dieser Anleitung:

Netzadapter

- Das Gehäuse des Netzadapters darf nicht geöffnet werden. Bei geöffnetem Gehäuse besteht das Risiko eines Stromschlages. Das Gehäuse enthält keine zu wartenden Teile.
- Die Steckdose muss sich in der Nähe des Tablet-PCs befinden und leicht zugänglich sein.
- Um die Stromversorgung zu Ihrem Tablet-PC (über Netzadapter) zu unterbrechen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Betreiben Sie den Netzadapter Ihres Tablet-PCs nur an geerdeten Steckdosen mit AC 100 240 V~, 50 60 Hz. Wenn Sie sich der Stromversorgung am Aufstellungsort nicht sicher sind, fragen Sie beim betreffenden Energieversorger nach.
- Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter.
- Wenn Sie den Netzadapter vom Stromnetz trennen möchten, ziehen Sie zunächst den Stecker aus der Steckdose und anschließend den Stecker des Tablet-PCs. Eine umgekehrte Reihenfolge könnte den Netzadapter oder den Tablet-PC beschädigen. Halten Sie beim Abziehen immer den Stecker selbst fest. Ziehen Sie nie an der Leitung.

Verkabelung

- Verlegen Sie die Kabel so, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf die Kabel, da diese sonst beschädigt werden könnten.

Konformitätsinformation nach R&TTE

Mit diesem Tablet-PC wurden folgende Funkausstattungen ausgeliefert:

- Wireless LAN
- Bluetooth
- 3G

Bedingt durch die Leistung der eingebauten Wireless LAN Lösung (>100mW) ist der Gebrauch in Frankreich nur innerhalb von Gebäuden gestattet.

In allen anderen EU-Ländern gibt es zurzeit keine Einschränkungen. Für den Gebrauch in anderen Ländern informieren Sie sich vor Ort über die jeweils gültigen gesetzlichen Vorschriften.

Hiermit erklärt die MEDION AG, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet. Vollständige Konformitätserklärungen sind erhältlich unter www.medion.com/conformity.

C € 0682 ①

Kapitel 2

Ansichten & Erste Inbetriebnahme

Seite

Thema

Lieferumfang	9
Ansichten	10
Ansicht Front	10
Rückseite	11
Ansicht von oben	
Ansicht von unten	
Linke Seite	
Erste Inbetriebnahme	

Nederlands

Lieferumfang

Lieferumfang

Bitte überprüfen Sie die Vollständigkeit der Lieferung und benachrichtigen Sie uns bitte innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf, falls die Lieferung nicht komplett ist. Mit dem von Ihnen erworbenen Produkt haben Sie erhalten:

- Tablet-PC
- Netzadapter mit Anschlusskabel (Model: Delta ADP-18TBAC)
- HDMI Adapterkabel
- Ohrhörer
- Dokumentation

Ansichten



- 1 Webcam mit Mikrofon
- 2 Touch Screen
- 3 Umgebungslichtsensor

Rückseite



4 - Webcam

Ansicht von oben



5 - Lautstärkeregler

Ansicht von unten



- 6 Lautsprecher
- 7 Reset-Öffnung(⇔ S. 22)
- 8 Multi-Funktionsanschluss (Netzadapter/HDMI)(⇒ S. 23)

Ansichten

Linke Seite



Vorsicht!

Zu große Lautstärke bei der Verwendung von Ohrhörern oder Kopfhörern erzeugt übermäßigen Schalldruck und kann zum Verlust des Hörsinns führen. Stellen Sie die Lautstärke vor der Wiedergabe auf den niedrigsten Wert ein. Starten Sie die Wiedergabe und erhöhen Sie die Lautstärke auf den Pegel, der für Sie angenehm ist. Durch Verändern der Grundeinstellung des Equalizers kann sich die Lautstärke erhöhen und damit zu bleibenden Hörschäden führen. Ferner kann das Verändern der Treiber, der Software, des Equalizers, des Betriebssystems etc. zur Erhöhung der Lautstärke und daher ebenfalls zu bleibenden Hörschäden führen.

Um Ihre persönliche Sicherheit zu garantieren, achten Sie bitte darauf, dass der mitgelieferte Kopfhörer nicht in nächster Nähe (näher als 10 cm) zu Ihrem Herzschrittmacher getragen oder aufbewahrt wird.



Wenn ein Gerät längere Zeit mit erhöhter Lautstärke über einen Kopfhörer/Ohrhörer betrieben wird, kann das Schäden am Hörvermögen des Zuhörers verursachen.

Erste Inbetriebnahme

Bevor Sie Ihren Tablet-PC in Betrieb nehmen, sollten Sie sich zuerst die Zeit nehmen und den wichtigen Abschnitt zur Betriebssicherheit lesen.

Erste Schritte

- Schließen Sie den mitgelieferten Netzadapter an den Multi-Funktionsanschluss des Tablet-PCs an (8). Schließen Sie den Netzadapter an einer freien Steckdose an.
- Schalten Sie den Tablet-PC über den Ein- / Ausschalter an (9). Halten Sie dazu den Ein- / Ausschalter solange gedrückt, bis Sie eine Vibration spüren. Der Tablet-PC startet und durchläuft verschiedene Phasen.
- Wenn eine SIM-Karte eingelegt ist, tippen Sie den PIN-Code der SIM-Karte ein und bestätigen mit **OK**.

Hinweis

Den SIM-Code entnehmen Sie bitte der Dokumentation Ihres Mobilfunkbetreibers.

• Nach dem Erscheinen des Willkommensbildschirms wählen Sie Ihre Sprache aus und tippen Sie auf **Start**.

Hinweis

Die Ersteinrichtung kann einige Zeit in Anspruch nehmen.

• Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

Ihr Google Konto einrichten

Ihr Tablet-PC bietet Ihnen die Möglichkeit zur Nutzung einer Reihe von Diensten von Google[™]. Sie benötigen ein Google[™] Konto, um diese Dienste nutzen zu können. Mit diesem Konto können Sie eine große Anzahl von Diensten, wie z. B. Google Mail[™], nutzen.

Wenn Sie Ihren Tablet-PC zum ersten Mal einschalten, geben Sie bitte die folgenden Einstellungen ein:

 Sie können jetzt ein Google[™] Konto einrichten (tippen Sie auf Konto einrichten). Wenn Sie bereits über ein Google[™] Konto verfügen, geben Sie bitte Ihre Anmeldedaten ein und tippen Sie auf Anmelden.

Hinweis

Sie benötigen eine Internet-Verbindung, um ein Google[™] Konto einzurichten oder um sich anmelden zu können. Sie können entweder über Ihre SIM-Karte oder über eine WLAN-Verbindung ins Internet gehen.

Bitte beachten Sie, dass bei einer aktiven Internetverbindung Kosten entstehen.

Beschreibung des Startbildschirms



(Abbildung ähnlich) Beschreibung Icon Alle Apps (Anwendungen) des Tablet-PCs anzeigen Widgets und Shortcuts hinzufügen Zurück zum Startbildschirm Zurück zum vorhergehenden Bildschirm Kürzlich verwendete Apps anzeigen 12:0 Zeit Status der Internet-Verbindung Akkuladeanzeige Menütaste: Um das Untermenü einer Anwendung zu öffnen, tippen Sie auf die Menütaste.
Erste Inbetriebnahme

Français

Kapitel 3

Hauptkomponenten

Thema	Seite
Ein- / Ausschalter	19
Bedienung des Tablet-PCs	23
Einstellungen vornehmen / prüfen	25
SIM-Karte	27
Verbindung zum Internet herstellen	28
microSD Kartensteckplatz	31

=

Ein- / Ausschalter

Deutsch

Ein- / Ausschalter

Einschalten des Tablet-PCs

1. Drücken Sie 2 - 3 Sekunden lang auf den Ein-/Ausschalter in der linken oberen Ecke, bis Sie eine Vibration spüren. Der Tablet-PC schaltet sich ein.

Ausschalten des Tablet-PCs

- 1. Drücken Sie den Ein- / Ausschalter in der linken oberen Ecke, bis die folgende Mitteilung erscheint: Möchten Sie das Gerät herunterfahren?
- 2. Tippen Sie auf OK, um Ihren Tablet-PC auszuschalten.

Den Tablet-PC in den Energiesparmodus schalten

Im Energiesparmodus verbraucht der Tablet-PC wenig Energie, da das Display ausgeschaltet ist. Wenn innerhalb einer vorgegebenen Zeitspanne keine Aktivität stattfindet, schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung automatisch aus und das Gerät wird gesperrt.

Wenn Ihr Tablet-PC eingeschaltet ist und Sie es momentan nicht benötigen, können Sie kurz auf den Ein- / Ausschalter tippen, um das Display herunter zu dimmen. Das Gerät geht dann in den Energiesparmodus und wird gesperrt.

Über Einstellungen > Bildschirm > Timeout können Sie die Zeitspanne einstellen.

Gerät aus dem Energiesparmodus "aufwecken"

Wenn der Bildschirm ausgeschaltet ist, drücken Sie kurz auf den Ein- / Ausschalter, um den Bildschirm wieder zu aktivieren.





Display-Sperre konfigurieren

Über **Einstellungen** ⇒ **Standort & Sicherheit** ⇒ **Display-Sperre konf.** können Sie die Abfolge für die Display-Sperre einstellen.

Nederlands

Automatisches Ausschalten des Tablet-PCs

In der Standardeinstellung schaltet sich der Tablet-PC nach 4 Stunden im Energiesparmodus automatisch aus.

Über Einstellungen ⇒ Apps ⇒ System ausschalten können Sie diese Zeit anpassen.

Netzadapter

Ihr Tablet-PC wird mit einem universellen Netzadapter ausgeliefert. Der folgende Bereich wird unterstützt: **100 - 240V~ / 50 - 60 Hz Wechselstrom.** Bitte beachten Sie die Anweisungen zur Betriebssicherheit des Netzadapters auf Seite 5.

Der Netzadapter ist mit einer Steckdose verbunden. Die Stromzufuhr des Netzadapters ist mit der Unterseite des Tablet-PCs verbunden (siehe auch Multi-Funktionsanschluss auf Seite 23).

Der Netzadapter versorgt den Tablet-PC mit Strom und lädt den Akku auf. Der Akku wird auch aufgeladen, wenn Sie mit dem Tablet-PC arbeiten und der Netzadapter angeschlossen ist. Auch wenn der Tablet-PC nicht angeschlossen ist, wird der Netzadapter weiter mit Strom versorgt. Daher sollten Sie den Netzadapter vom Stromnetz trennen, wenn er nicht mit dem Tablet-PC verbunden ist.

Achtung!

Verwenden sie ausschließlich den mit dem Tablet-PC mitgelieferten Netzadapter.

Akkubetrieb

Hinweis

Bitte laden und entladen Sie den neuen Akku zwei- bis dreimal hintereinander vollständig, damit dieser seine volle Leistungsfähigkeit erreicht!

Akkus speichern elektrische Energie in ihren Zellen und geben sie dann bei Bedarf wieder ab.

Die Lebensdauer und Leistungsfähigkeit Ihres Akkus ist abhängig von einer sorgfältigen Handhabung.

Der Akku sollte vor einem Ladevorgang immer vollständig entladen und wieder komplett geladen werden, um die Lebensdauer und die Leistungsfähigkeit zu optimieren.

Aufladen des Akkus

Der Akku wird über den Netzadapter aufgeladen. Wenn der Netzadapter angeschlossen und eingeschaltet ist, lädt sich der Akku automatisch auf, unabhängig davon, ob der Tablet-PC eingeschaltet ist oder nicht. Wenn der Tablet-PC eingeschaltet ist, dauert der Ladevorgang deutlich länger.

Hinweis

Der Ladevorgang wird unterbrochen, wenn Temperatur oder Spannung des Akkus zu hoch sind.

Tablet-PC zurücksetzen (Reset)

Sie haben die Möglichkeit, Ihren Tablet-PC zurückzusetzen, falls er nicht mehr ordnungsgemäß reagiert oder arbeitet. Diese Möglichkeit startet das Gerät neu, ohne dass

eine Neuinstallation erforderlich ist. Der Reset wird oft verwendet, um den Speicher zu reorganisieren. Dabei werden alle laufenden Programme abgebrochen und der Arbeitspeicher wird neu initialisiert.

So führen Sie den Soft Reset durch

Führen Sie einen geeigneten spitzen Gegenstand (z. B. eine aufgebogene Büroklammer) mit leichtem Druck in die Reset-Öffnung ein.

Multi-Funktionsanschluss

Mit dem Multi-Funktionsanschluss (8) auf der Unterseite des Tablet-PCs können Sie

- den Akku mit dem mitgelieferten Netzadapter aufladen oder
- Ihren Tablet-PC mit einem HDMI-Adapterkabel an einen Fernseher anschließen.

Hinweis

Wenn Sie auf dem Tablet-PC gespeicherte Videos am Fernseher abspielen, können Sie die Lautstärke nur am Fernseher regeln.

Bedienung des Tablet-PCs

Ihr Tablet-PC wird mit den Fingerspitzen bedient. Verwenden Sie keine spitzen oder scharfkantigen Gegenstände.

- Tippen Sie auf das Display, um Apps auszuwählen oder zu öffnen.
- Wenn Sie Ihren Finger auf einem Eingabefeld ruhen lassen, werden alle verfügbaren Optionen angezeigt.
- Ziehen Sie Ihren Finger über das Display, um es nach oben, unten, rechts oder links zu bewegen.
- Wenn Sie etwas länger auf eine Anwendung tippen, können Sie diese über das Display ziehen und an anderer Stelle positionieren.
- Ziehen Sie auf dem Bildschirm gleichzeitig zwei Finger auseinander oder tippen Sie zweimal auf das Display, um eine Webseite zu vergrößern oder zu verkleinern.

Hinweis

Sie können das Display vertikal oder horizontal betrachten. Halten Sie das Display einfach in der gewünschten Position.

Startbildschirm anpassen

Ihr Tablet-PC verfügt über mehrere Arbeitsflächen.



Sie können den Bildschirm mit Ihren Fingern verschieben, das Display anpassen oder Symbole zwischen den Arbeitsflächen verschieben.

Einstellungen vornehmen / überprüfen

Um die Einstellungen Ihres Tablet-PCs zu ändern, tippen Sie auf Einstellungen.

Symbol	Menüname	Beschreibung
₹	Drahtlos & Netzwerke	dient zur Konfiguration und Verwaltung der drahtlosen Verbindungen, wie z. B. WLAN, Bluetooth [®] , mobilen Netzen, zum Akzeptieren von Datenverbindungen und von virtuellen privaten Netzen (VPN). Hier können Sie auch den Flugmodus auswählen.
(),)	Töne	Auswahl der Klangeinstellungen, z. B. Klingeltöne und Benachrichtigungen
Η	Dolby Mobile	Aktiviert / deaktiviert Dolby Mobile und passt die Einstellungen des Equalizers für Musik und Video an
٩	Bildschirm	Auswahl der Display-Einstellungen, z. B. Helligkeit
	Standort & Sicherheit	Hier erstellen Sie Ihr Freischaltmuster, stellen die SIM- Sperre ein oder verwalten die Registrierungs- informationen auf Ihrem Tablet-PC. Über Mein Standort können Sie die Quellen einstellen, die zur Bestimmung Ihres Standorts verwendet werden sollen.
$\langle \langle \rangle$	Apps	Anwendungen verwalten und neue Anwendungen installieren
こ	Konten & Synchr.	Verwaltung Ihrer Konten und Einstellungen für die Synchronisation
Ħ	Datenschutz	Einstellungen zur Datensicherheit, z. B. Back-up, Wiederherstellung und persönliche Daten
inten F	Speicher	Überprüfen des verfügbaren Speichers auf der eingelegten microSD-Karte und dem internen Gerätespeicher.

Nederlands

Symbol	Menüname	Beschreibung
A.	Sprache & Eingabe	Einstellung der Betriebssystemsprache, der Region und der Texteingabeoptionen
⇒	Eingabehilfen	Nach der Installation von Anwendungen zur Eingabeunterstützung können hier verschiedene Optionen eingestellt werden.
\odot	Datum & Uhrzeit	Einstellung von Datum, Zeit, Zeitzone, Datums- und Zeitformat
(i)	Über das Tablet	Anzeige des Status Ihres mobilen Netzes, des Akkus, rechtliche Hinweise und Geräte-Updates.

Marktplatz

Ihr Tablet-PC basiert auf der Android Plattform und Sie können die Funktionalität des Tablet-PCs durch das Installieren weiterer Applikationen erweitern. Der Android-

Marktplatz Line bietet Ihnen eine einfache Möglichkeit, Spiele und andere Anwendungen zu installieren.

Hinweis

Um auf den Marktplatz von Android zugreifen zu können, benötigen Sie sowohl eine Internetverbindung als auch ein Google Konto (siehe auch Seite 14).

Marktfremde Anwendungen verwenden

Wenn Sie Anwendungen installieren möchten, die nicht über den Markplatz verfügbar sind, tippen Sie auf **Apps** ⇒ **Unbekannte Herkunft** und setzen Sie dort ein Häkchen. Standardmäßig ist kein Häkchen gesetzt.

Deutsch

SIM-Karte

Mit dem Kauf einer SIM-Karte legen Sie den Netzanbieter, das Telefonnetz und den Tarif fest. Deshalb sollten Sie überprüfen, welcher Tarif von welchem Netzanbieter für Ihren mobilen Datenverkehr am besten geeignet ist, bevor Sie eine SIM-Karte kaufen.

- Bewahren Sie alle SIM-Karten außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Behandeln Sie Ihre SIM-Karte sorgfältig, da die Karte und deren Kontaktpunkte leicht durch Verkratzen oder Verbiegen beschädigt werden können.

Einlegen einer SIM-Karte

Achtung!

Der Tablet-PC muss beim Einlegen und Entfernen einer SIM-Karte immer ausgeschaltet sein, da sonst das Gerät oder die SIM-Karte beschädigt werden können.

1. Schieben Sie die SIM-Karte in den entsprechenden Schacht. Beim Einführen müssen die Kontakte vom Bildschirm weg und nach hinten weisen. Die Karte muss leicht einrasten.



- 2. Folgen Sie den Anweisungen am Bildschirm und geben Sie Ihren PIN-Code ein.
- 3. Die Nachricht SIM-Karte wird entsperrt erscheint.

Verbindung zum Internet herstellen

Haupteinstellungen

÷	Flugmodus	AUS
	WLAN	
\Diamond	Bildschirm automatisch drehen	EIN
all 3 D	AUTO	
	Benachrichtigungen	EIN
- - -	Einstellungen	

Mit den Standardverbindungseinstellungen können Sie über Ihr Mobilnetz (GPRS / 3G / EDGE) oder über einen WLAN-Anschluss eine Verbindung zum Internet aufbauen.

Um über GPRS / 3G / EDGE eine Internet-Verbindung herstellen zu können, muss der entsprechende Dienst in Ihrem Vertrag aktiviert sein. Bitte kontaktieren Sie Ihren Netzbetreiber, wenn die Einstellungen für GPRS / 3G / EDGE nicht vorkonfiguriert sind.

Eine neue GPRS / 3G / EDGE Verbindung hinzufügen

Bevor Sie beginnen, sollten Sie bei Ihrem Netzbetreiber erst folgende Informationen erfragen:

- Name des Access Point (APN)
- Falls nötig, Ihren Benutzernamen und Ihr Kennwort
- Wenn das Netzwerk einen Proxyserver verwendet, benötigen Sie auch eine Server IP-Adresse und eine Port-Nummer,
- 1. Tippen Sie auf Einstellungen.
- 2. Tippen Sie auf **Drahtlos & Netzwerke** ⇔ **Mobilfunknetze** ⇔ **Zugangspunkte**.
- 3. Wählen Sie einen APN-Server Ihres Netzbetreibers aus (Aldi Talk ist vorkonfiguriert).
- 4. Wenn Ihr Netzbetreiber keinen APN konfiguriert hat, tippen Sie auf das Symbol in der rechten oberen Ecke und tippen dann auf Neuer APN.
- 5. Geben Sie die notwendigen Werte für den neuen APN ein.
- 7. Wählen Sie den gewünschten APN durch Antippen aus.

Achtung!

Sie können die Standard-APN-Einträge, die ursprünglich auf Ihrer SIM-Karte gespeichert waren, wieder herstellen, indem Sie auf das Symbol in der rechten oberen Ecke tippen und den Eintrag "Fabrikseinstellungen zurücksetzen" auswählen.

MMS-Dienste werden nicht unterstützt.

Flugmodus

Über den Flugmodus können Sie sämtliche Funkverbindungen deaktivieren.

- 1. Tippen Sie auf die rechte untere Ecke der Aufgabenleiste und dann auf
- 2. Tippen Sie auf **Flugmodus** und dann auf **Ein** oder **Aus**, um die Funkverbindungen zu aktivieren oder zu deaktivieren.

WLAN aktivieren / deaktivieren

Achtung!

Deaktivieren Sie die Option für drahtlose Netzwerke immer, wenn Sie sich in Umgebungen aufhalten, in denen diese Option mit kritischen Funktionen oder empfindlichen Geräten interferieren könnte, z. B. in Flugzeugen, in Krankenhäusern, anderen medizinischen Einrichtungen etc.

- 1. Tippen Sie auf **Apps** ⇒ **Einstellungen**.
- 2. Tippen Sie auf Drahtlos & Netzwerke.
- 3. Tippen Sie auf WLAN, um diese Funktion zu aktivieren bzw. deaktivieren.

Mit einem WLAN-Netzwerk verbinden

- 1. Tippen Sie auf **Apps** ⇒ **Einstellungen**.
- Tippen Sie auf Drahtlos & Netzwerke
 ⇒ WLAN-Einstellungen.
 In WLAN Netzwerke werden die Information zu den WLAN-Netzen, die Ihr Tablet-PC finden kann, und deren Sicherheitseinstellungen (offen oder geschützt) angezeigt.
- 3. Tippen Sie auf das Netzwerk, mit dem Sie sich verbinden möchten.

Hinweis

Wenn Sie sich mit einem gesicherten Netzwerk verbinden möchten, dann müssen Sie ein Kennwort eingeben, um Zugang zu erhalten.

Deutsch

microSD Kartensteckplatz

Die Form und Kapazität einer Speicherkarte kann je nach Hersteller variieren. Ihr Tablet-PC unterstützt das microSD-Format.

microSD-Karte einlegen

Hinweis

Die Speicherkarten können nur in eine Richtung eingelegt werden.

Eine Karte, die falsch eingelegt wird, kann den Kartenleser und / oder die Karte beschädigen.

Schieben Sie die microSD-Karte vorsichtig in den Kartenschacht, wobei die Kontakte vom Bildschirm weg bzw. nach hinten zeigen müssen. Die Karte muss leicht einrasten.



In der Taskleiste unten rechts erscheint das Symbol für eine eingelegte microSD-Karte.

Auf die microSD-Karte zugreifen

Mit dem **ES file explorer** oder einer anderen Anwendung Ihrer Wahl (z. B. mit LIFETAB MEDIA) können Sie auf den Inhalt der microSD-Karte zugreifen und Musik abspielen oder Fotos anzeigen.

- 1. Öffnen Sie den ES file explorer.
- 2. Tippen Sie in der linken oberen Ecke auf die Home Taste.
- 3. Wählen Sie das Verzeichnis **Ext-memory folder** aus, um auf Daten auf der microSD-Karte zuzugreifen.

microSD-Karte entfernen

- 1. Tippen Sie auf das Icon in der Taskleiste und dann auf das Symbol zur sicheren Entfernung der microSD-Karte.
- 2. Drücken Sie leicht auf die microSD-Karte. Entfernen Sie die Speicherkarte, indem Sie sie vorsichtig herausziehen.

Kapitel 4

Selbsthilfe

Thema	Seite
Kundendienst	35
Reparatur	35
Recyclina und Entsorauna	

Français

Kundendienst

Deutsch

Kundendienst

Erweiterte Unterstützung

Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst und wir werden versuchen, Ihnen bei der Lösung des Problems helfen. Bevor Sie uns jedoch anrufen, sollten Sie bitte Ihren Ankaufbeleg und folgende Informationen zur Hand haben:

- Welche Mitteilung, wenn überhaupt, erscheint auf dem Bildschirm?
- Welche Schritte haben Sie bereits unternommen, um das Problem zu beheben?
- Sollten Sie schon einmal eine Kundennummer erhalten haben, teilen Sie sie uns bitte mit.

Wartung

Achtung!

Es befinden sich keine zu wartenden oder zu reinigenden Teile innerhalb des Gehäuses.

Die Lebensdauer des Tablet-PCs können Sie durch folgende Maßnahmen verlängern:

- Ziehen Sie vor dem Reinigen immer den Netzstecker und alle Verbindungskabel.
- Reinigen Sie den Tablet-PC nur mit dem mitgelieferten Tuch.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel, ätzende oder gasförmige Reinigungsmittel.

Reparatur

- Reparaturen an Ihrem Tablet-PC dürfen nur durch einen qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.
- Bitte wenden Sie sich an den Kundendienst, falls Sie technische Probleme mit Ihrem Tablet-PC haben.

Recycling und Entsorgung



Werfen Sie das Gerät am Ende seiner Lebenszeit keinesfalls in den normalen Hausmüll. Erkundigen Sie sich nach Möglichkeiten einer umweltgerechten Entsorgung.



Verbrauchte Batterien gehören nicht in den Hausmüll! Sie müssen bei einer Sammelstelle für Altbatterien abgegeben werden.



Ihr Gerät befindet sich zum Schutz vor Transportschäden in einer Verpackung. Verpackungen sind aus Materialien hergestellt, die umweltschonend entsorgt und einem fachgerechten Recycling zugeführt werden können.

Wenn Sie Fragen zur Entsorgung haben, wenden Sie sich bitte an Ihre Verkaufsstelle oder an unseren Service.

Kapitel 5

Anhang

Thema	Seite
Hinweise zur Konformität	39
Index	

Français

Hinweise zur Konformität

Deutsch

Hinweise zur Konformität

Das Gerät erfüllt die Anforderungen der elektromagnetischen Kompatibilität und elektrischen Sicherheit.

Das Gerät entspricht den Anforderungen der EMV-Richtlinie 2004/108/EG sowie der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG.

Dieses Gerät erfüllt die grundlegenden Anforderungen und relevanten Vorschriften der Ökodesign Richtlinie 2009/125/EG (Verordnung 1275/2008).

Europäische Norm EN ISO 13406-2 Klasse II

In der Vergangenheit gab es immer wieder verschiedenste Ansätze die Anzahl der erlaubten Pixelfehler zu definieren. Diese waren aber zumeist sehr kompliziert und von Hersteller zu Hersteller völlig unterschiedlich. MEDION folgt daher für alle TFT-Display-Produkte bei der Garantieabwicklung den strengen und transparenten Anforderungen der Norm

ISO 13406-2, Klasse II; welche im Folgenden kurz zusammengefasst sind.

Der ISO-Standard 13406-2 definiert u.a. allgemein gültige Vorgaben in Bezug auf Pixelfehler. Die Pixelfehler werden in vier Fehlerklassen und drei Fehlertypen kategorisiert. Jeder einzelne Pixel setzt sich wiederum aus drei Sub-Pixeln mit je einer Grundfarbe (Rot, Grün, Blau) zusammen.



Pixelaufbau

Pixelfehler-Typen:

• Typ 1:

dauerhaft leuchtende Pixel (heller, weißer Punkt), obwohl nicht angesteuert. Ein weißer Pixel entsteht durch das Leuchten aller drei Subpixel.

- Typ 2: nicht leuchtende Pixel (dunkler, schwarzer Punkt), obwohl angesteuert
- Typ 3:

abnormale oder defekte Subpixel der Farben Rot, Grün oder Blau (z.B. dauerhaft leuchtend mit halber Helligkeit, nicht leuchtend einer Farbe, blinkend oder flackernd, aber nicht vom Typ 1 oder 2)

Ergänzung: Cluster vom Typ3 (= Ausfall von zwei oder mehr Sub-Pixeln in einem Block von 5 x 5 Pixeln. Ein Cluster ist ein Feld von 5 x 5 Pixeln (15×5 Subpixeln).

Auflösung	Тур 1	Тур 2	Тур 3	Cluster Typ1, Typ2	Cluster Typ 3
1024 x 768	2	2	4	0	2
1280 x 800	3	3	6	0	3
1280 x 854	3	3	6	0	3
1280 x 1024	3	3	7	0	3
1366 x 768	3	3	7	0	3
1400 x 1050	3	3	8	0	3

ISO 13406-2, Fehlerklasse II

Beispiel:

- Ein ca. 44 cm (17") SXGA-Display besteht aus 1280 horizontalen und 1024 vertikalen Bildpunkten (Pixel), dies sind 1.31Mio. Pixel insgesamt. Bezogen auf eine Million Pixel ergibt dies einen Faktor von rund 1,31. Die Fehlerklasse II erlaubt somit je drei Fehler vom Typ 1 und Typ 2 und sieben Fehler vom Typ 3 und 3 Cluster vom Typ 3.
- 2. Dabei handelt es sich in der Regel nicht um einen Garantiefall. Ein Garantiefall liegt u.U. vor, wenn die oben angegebene Fehleranzahl in einer Kategorie überschritten ist.

Index

Α

22
11
11
10
9
12
22
19
21

В

Bedienung	23
Beschreibung des Startbildschirms	15
Betriebssicherheit	3
Stromversorgung	5
Umgebungstemperatur	4
Verkabelung	5
•	

D

Display-Sperre	Einstellungen	20
----------------	---------------	----

Ε

Ein- / Ausschalter12, 19
Eine neue GPRS / 3G / EDGE
Verbindung hinzufügen29
Einschalten des Tablet-PCs19
Einstellungen vornehmen /
überprüfen25
Energiesparmodus20
Entsorgung36
Erste Inbetriebnahme
Erste Schritte13
Google Konto einrichten14
G

Google Konto einrichten	.14
Н	
Hinweise zur Konformität	.39

Ī

Ihr Google Konto einrichten	14	ds
Haupteinstellungen	28 39	erlano
ISO 13406-2 Class II	39	Ned

К

Kundendienst..... 35

L

Lautsprecher	. 11
Lieferumfang	9

М

Marktfremde Anwendungen		26
Marktplatz		26
Micro USB-Anschluss		12
microSD Kartensteckplatz	12,	31
Multi-Funktionsanschluss	11,	23

Ν

Netzbetrieb		21
-------------	--	----

R

R&TTE	6
Recycling	36
Reparatur	35
Reset-Öffnung	11

S

27
19
24
12
. 5
22
21

Т

Touch Screen 1	0
----------------	---

U

Umgebungslichtsensor Umgebungstemperatur Unterstützung	10 4 35
V	
Verkabelung	5

Views	
Rear Side	11

W

Wartung	35
Webcam	. 11
Webcam mit Mikrofon	. 10
WLAN	. 30



Medion B.V. John F.Kennedylaan 16a 5981 XC Panningen Nederland

België Hotline: 022006198 Fax: 022006199

Luxemburg Hotline: 34-20 808 664 Fax: 34-20 808 665

Internet www.medion.com/be – www.medion.com/lu/

E-mail Support

BE: Gebruikt u a.u.b. het contactformulier op onze website www.medion.com/be onder "service" en "contact". Bitte benutzen Sie das Kontaktformular unter www.medion.com/be unter "service" und "contact". Pour nous contacter, merci de vous diriger sur notre site internet www.medion.com/be, rubrique "service" et "contact".

LU: Bitte benutzen Sie das Kontaktformular unter www.medion.com/lu Pour nous contacter, merci de vous diriger sur notre site internet www.medion.com/lu

AA 49/11 A

MSN 4003 9244